

- 1 Erika-Eder-Kehre
- 2 Lily-Bräu-Straße
- 3 Marie-Fiering-Kehre
- 4 Lisbeth-Bruhn-Straße
- 5 Therese-Gieshe-Bogen
- 6 Ricarda-Huch-Ring
- 7 Luise-Otto-Peters-Weg
- 8 Ottilie-Baaden-Straße
- 9 Rosa-Schapiro-Weg
- 10 Maria-Tenwei-Kehle
- 11 Elisabeth-von-Thadden-Kehre

- 12 Lilo-Gloeden-Kehre
- 14 Gertrud-Werner-Weg
- 15 Gertrud-Seele-Kehre
- 16 Maria-Dankowski-Kehre
- 17 Agnes-Wolffsohn-Straße
- 18 Mary-Marcus-Kehre
- 19 Ursula-Quemer-Straße
- 22 Des-sanco-Kehre
- 23 Anna-von-...-Ring
- 25 Eva-König-Straßen

STADTEILWEGWEISER

Neuallermöhe



1 Helene-Heyckendorf-Kehre

STADTTEILWEGWEISER

Neuallermöhe

mit einer Karte auf Seite 54 / 55

IMPRESSUM

Bezugsadresse:

kinder- und familienhilfezentrum neu allermöhe

Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg

Druck: Druckerei Hottendorff | Otterndorf

Karte: FHH Landesbetrieb Geoinformation und Vermessung

Projektleitung: Ina Wunsch

Gestaltung: Barbara Schubert | einfachschoen-design.de

Auflage: 2.500 Expl.

Stand: März 2012

Herausgeber

kifaz

kinder- & familienhilfezentrum
neu allermöhe



| | |
|-----|---|
| 6 | Vorwort |
| 7 | Labour & education Praca i nauka İş ve eğitim |
| 10 | Local authorities Urzędy Makamlar |
| 28 | Advisory services Poradnictwo Danışmanlık |
| 46 | Family Rodzina Aile |
| 53 | Health Zdrowie Sağlık |
| 62 | Adolescents Młodzież Gençler |
| 66 | Children Dzieci Çocuklar |
| 78 | Churches Kościoły Kiliseler |
| 80 | Art & culture Sztuka i kultura Kültür ve sanat |
| 84 | Migration Migracja Göç |
| 89 | Schools Szkoły Okullar |
| 94 | Sports & leisure time Sport & rekreacja Spor ve hobi |
| 98 | Housing Mieszkanie Mesken |
| 100 | Register of institutions Rejestr instytucji Kayıt kur |
| 107 | Emergency numbers Numery alarmowe Acil numaralar |

| | |
|--|-----|
| Vorwort | 6 |
| تعلیم و کار Работа & образование Arbeit & Bildung | 7 |
| دفتر دولتی Орган власти Behörden | 10 |
| مشوره Консультация Beratung | 28 |
| فامیل Семья Familie | 46 |
| صحت‌مندی Здоровье Gesundheit | 53 |
| چوانان Подростки Jugendliche | 62 |
| اطفال Дети Kinder | 66 |
| کلیسا Церкви Kirchen | 78 |
| کلتور و هنر Искусство & культура Kunst & Kultur | 80 |
| م‌حاجرین Миграция Migration | 84 |
| مکاتب Ученики Schulen | 89 |
| ورزش و تفریح Спорт & отдых Sport & Freizeit | 94 |
| خانه/مکان Квартира Wohnen | 98 |
| لوازم ف‌حرس‌ت Список учреждений Einrichtungsregister | 100 |
| عاجل تیلی‌فون نمبر Номер экстренного вызова Notrufnummern | 107 |

Vorwort**Liebe Leserinnen und Leser,**

*Sie halten gerade die 2. Auflage des Stadtteilwegweisers Neu-
allermöhe in der Hand. Der Stadtteilwegweiser ist im Rahmen
eines Praxis-Projektes einer Studentin der HAW Sozialpädagogik
entstanden und wurde jetzt nach 10 Jahren wieder von einer
Studentin der HAW in einem Praxis-Projekt für die Neuauflage
aktualisiert und überarbeitet.*

*Er soll über die vielen sozialen und kulturellen Angebote in
Neuallermöhe und der näheren Umgebung informieren und die
Kontaktaufnahmen zu den Einrichtungen erleichtern.*

*Sollten Sie bestimmte Angebote im Wegweiser vermissen oder
ergänzen wollen, so setzen Sie sich bitte mit dem*

kifaz Neu Allermöhe – Tel: (040) 735 92 70 – in Verbindung.
Das kifaz setzt die Datensammlung fort.

*Bitte bedenken Sie, dass sich die Öffnungszeiten in den
Einrichtungen und Institutionen manchmal ändern können.
Es empfiehlt sich daher, vorher anzurufen.
Ein großes Dankeschön geht an alle, die durch ihre Mithilfe
zur Entstehung dieses Wegweisers beigetragen haben.*

Ina Wunsch

Sprungbrett Dienstleistungen gGmbH

Alte Holstenstrasse 42 | 21031 Hamburg

Ansprechpartner/in:

Sekretariat: Frau Miller

Tel: (040) 72 00 75 10 | Fax: (040) 72 00 75 11
info@sprungbrett-hh.de | sprungbrett-hh.de

*Sprungbrett bietet im Rahmen von verschiedenen Projekten
befristete Arbeitsplätze (AGHs) für Arbeitslose, die längere Zeit
arbeitslos gemeldet sind. Nähere Informationen und Beratung
zu allen Projekten erhalten Sie bei Sprungbrett Dienst-
leistungen GmbH. Bitte vereinbaren Sie telefonisch einen
Termin.*

Café Evergreen

Träger: Sprungbrett e.V.

Im KulturA | Otto Grot Strasse 90 | 21035 Hamburg

Ansprechpartner:

Martin Rump

Tel: (040) 735 97 027 | Fax: (040) 735 98 750
evergreen@kifaz-hamburg.de

SBB Stiftung Berufliche Bildung

Gib GAZ ...

SBB Kompetenz gGmbH

Gerhard-Falk-Strasse 5 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 723 749 29 | Fax: (040) 36 09 48 43

gibgaz@sbb-hamburg.de | sbb-hamburg.de

Sprechzeiten:

telefonisch täglich 8.30 - 16 Uhr

persönlich Donnerstag 10 - 13 Uhr

Kostenloses Unterstützungsangebot für russischsprachige Menschen bei der Arbeitsplatzsuche. Das Projekt wird unterstützt von team.arbeit.hamburg. Rufen sie an und vereinbaren Sie einen Termin.

.....

Elbe-Werkstätten GmbH

Rahel-Varnhagen-Weg 39 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 05-0 | Fax: (040) 735 05 100

elbe6@ew-gmbh.de | ew-gmbh.de

.....

Freiwilligen-Agentur-Bergedorf e.V.

Lichtwarkhaus / Haus der Jugend

Holzhide 1 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 721 04 640

info@freiwilligen-agentur-bergedorf.de

und dann noch ...

Gewerbe und Berufsschulen sowie die **Volkshochschule** finden Sie in der Rubrik → *Schule*.

Das **Arbeitsamt (Agentur für Arbeit und team.arbeit.hamburg)** finden Sie in der Rubrik → *Behörden*.

Deutschkurse finden Sie in der Rubrik → *Migration*.

Im Bezirk Bergedorf gibt es weiterhin den Beschäftigungsträger **Impuls gGmbH**, der psychisch kranke und behinderte Menschen und Langzeitarbeitslose beschäftigt.

Die Adresse finden Sie in der Rubrik → *Beratung*.

Auch die Arbeitslosentelefonhilfe finden Sie dort.

Behörden

Unter dieser Rubrik finden Sie keine vollständige Auflistung der Behörden im Bezirk Bergedorf. Sollten Sie eine Behörde suchen, die hier nicht aufgeführt ist, dann gibt es folgende weitere Suchmöglichkeiten:

- Der vordere Teil des örtlichen Telefonbuchs
- Die Informationsbroschüre »Der Bezirk Bergedorf«

Wenn Sie nicht wissen an welche Behörde Sie sich wenden können oder eine Telefonnummer benötigen, dann informiert / verbindet Sie die

Behörden-Zentrale Tel: (040) 428 91 280

Eine weitere Informationsquelle finden Sie im Internet unter **www.hamburg.de/behoerdenfinder**. Das direkte Bürger-Informations-System im Internet enthält Informationen zu Dienstleistungen der Bezirksämter. Sie erfahren u.a., welche Unterlagen Sie benötigen, welche Gebühren auf Sie zukommen und Sie können sich Formulare ausdrucken. Auch Öffnungszeiten und Verkehrsverbindungen sind selbstverständlich aufgeführt.

Agentur für Arbeit Bergedorf

Arbeitslosengeld I für Alle

Arbeitslosengeld II für Personen unter 25 Jahren

Arbeitsvermittlung

Arbeits- und Jobberatung

Johann-Meyer-Str. 55 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 248 54 85 19 99

hamburg.bergedorf@arbeitsagentur.de

für U25:

hamburg.bergedorf-u25@arbeitsagentur.de

www.arbeitsagentur.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 08 - 12 Uhr

Do 15:30 - 17 Uhr nach Vereinbarung

Job-Center Bergedorf (team.arbeit.hamburg)

Arbeitslosengeld II

Weidenbaumsweg 69 b | 21035 Hamburg

Tel: (040) 248 54 85 19 99 oder (040) 23959-0

Oder Service-Center: (040) 248 51 999

jobcenter@team-arbeit-hamburg.de

Weidenbaumsweg@jobcenter-ge.de

www.team-arbeit-hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 08 - 12 Uhr,

Do. 15.30 - 17 Uhr nach Vereinbarung

Behörden im Dienstleistungszentrum Bergedorf:

Weidenbaumsweg 21 (am Bhf. Bergedorf) | 21029 HH

Eingang A

- Einwohneramt
- Abteilung für Ausländerwesen

Fachamt für Jugend & Familie (Jugendamt) | Eingang C

- Allgemeiner Sozialer Dienst ASD
- Koordinator Kinderschutz ASD
- Amtsvormundschaften und Beistandschaften
- Kindertagesbetreuung
- Hilfen zur Erziehung
- Unterhaltsvorschuss
- Pflegestellenberatung

Fachamt Gesundheit | Eingang A

- Gesundheitsamt
- Mütterberatung des Gesundheitsamtes
- Beratungsstelle für Körperbehinderte (Eing.D!)
- Jugendpsychiatrischer Dienst
- Sozialpsychiatrischer Dienst

Fachamt Grundsicherung und Soziales | Eingang C

- Wohnungsnotfälle
- Wohnberechtigungsbescheinigungen, Wohnraumvermittlung, Wohnraumkartei
- Wohngeld
- Unterhaltssicherung (Wehr- und Zivildienst)
- Elterngeld
- Leistungen für Senioren
- Leistungen für Menschen mit Behinderungen

- Asylanträge
- Bezirkliche Seniorenberatung (Eingang D!)
- Pflegestützpunkte (Eingang D!)

Öffentliche Rechtskunft ÖRA | Eingang A

Weitere Ämter in Bergedorf:

- Standesamt
- Finanzamt
- Umweltberatung
- HAB Öffentliche Schuldner- und Insolvenzberatung

Ämter außerhalb Bergedorfs:

- Jugendgerichtshilfe
- Staatsangehörigkeits- und Einbürgerungsangelegenheiten
- Familienkasse

.....

Bezirksamt Bergedorf

Einwohneramt | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-28 91 | Fax: (040) 428 91-30 02

kundenzentrum@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do: 8 - 18 Uhr | Di 7 - 13 Uhr | Fr 8 - 13 Uhr

Das Bezirksamt ist zuständig für alle Meldeangelegenheiten und Ausweisangelegenheiten im Bezirk Bergedorf. Auch können Sie hier Lohnsteuerkarten ändern lassen und Führungszeugnisse beantragen.

Abteilung für Ausländerwesen | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 42891-2173 | Fax: (040) 428 91-30 02

kundenzentrum@bergedorf.hamburg.de

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung.

An die Abteilung für Ausländerwesen können Sie sich mit allen Angelegenheiten zu Statusfragen wie z.B. Aufenthaltsgenehmigungen oder Freizügigkeitsbescheinigungen wenden.

.....

FACHAMT FÜR JUGEND & FAMILIE (Jugendamt)**Eingang C**

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91- 26 01 | Fax: (040) 428 91 -30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Mi: 8 - 16 Uhr | Fr 8 - 14 Uhr | Do 8 - 18 Uhr

Die benötigten Unterlagen können Sie beim telefonischen Hamburg Service unter der Rufnummer (040) 42828-0 erfragen.

Beim Jugendamt können Sie unter anderem Hilfen zur Erziehung oder die Kita-Card beantragen. Außerdem wird auch eine Erziehungsberatung angeboten.

Allgemeiner Sozialer Dienst ASD**Zuständig für Bergedorf-West und Allermöhe | Eingang C**

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-33 18 | Fax: (040) 428 91-30 50

Telefonische Erreichbarkeit:

Mo - Do 9 - 16 Uhr | Fr 9 - 14 Uhr

Sprechzeiten:

Mo, Di, Mi: 8 - 16 Uhr | Fr 8 - 14 Uhr | Do 8 - 18 Uhr

Die Sozialarbeiter des ASD sind Ansprechpartner für Eltern, Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene in Neu Allermöhe. Der ASD bietet Beratung bei Problemen in der Familie, bei Trennung und Scheidung, und gibt Hilfe für Eltern zur Unterstützung der Erziehung (Hilfen zur Erziehung). Außerdem gibt der ASD Stellungnahmen beim Familiengericht bei Streitigkeiten um das Sorgerecht ab. Auch schreitet der ASD bei Gefährdung des Kindeswohls ein und hat die Möglichkeit ein Kind in Obhut zu nehmen.

.....

Koordinator Kinderschutz ASD | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-28 69 | Fax: (040) 428 91-30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Amtsvormundschaften & Beistandschaften | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-29 62 | Fax: (040) 428 91-30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Es wird um telefonische Vereinbarung gebeten.

Sie bekommen hier z.B. Beratung und Unterstützung, wenn die Vaterschaft ihres Kindes nicht feststeht und Sie deshalb auch keinen Unterhalt bekommen. Außerdem Beurkundungen von Vaterschaft, Unterhalt und Sorgeerklärungen.

.....

Kindertagesbetreuung (Kita-Gutscheine) | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-26 03 | Fax: (040) 428 91-30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo 8 - 16 Uhr | Di, Mi, Fr 8 - 13 Uhr | Do 8 - 16 Uhr

Außerhalb der Sprechzeit sind Termine möglich.

Einzelheiten zum Kita-Gutschein finden sie in der Rubrik → Kinder.

Pflegestellenberatung | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91- 28 68 | Fax: (040) 428 91-30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Die Pflegestellenberatung betreut und berät bestehende Pflegeverhältnisse und informiert darüber, wie Sie Pflegeeltern werden können.

.....

Hilfen zur Erziehung / Kosten | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-23 26 /-2603 | Fax: (040) 428 91- 30 50

jugendamt@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Mi 8 - 16 Uhr | Fr 8 - 14 Uhr | Do 8 - 18 Uhr

Unterhaltsvorschuss | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: 42891-2250 / Fax 42891-3050

unterhaltsvorschuss@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo 8 - 16 Uhr | Di, Mi, Fr 8 - 13 Uhr | Do 8 - 16 Uhr

Kinder unter 12 Jahren, die in Deutschland einen Wohnsitz oder einen gewöhnlichen Aufenthalt haben und bei einem alleinerziehenden Elternteil leben, haben Anspruch auf Unterhaltsvorschuss.

FACHAMT GESUNDHEIT

Gesundheitsamt | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-22 31 / -22 20 | Fax: (040) 428 91-30 03

gesundheit@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

Im Gesundheitsamt können Sie Gesundheitszeugnisse beantragen und Impfungen erhalten, außerdem bietet es Mütterberatungen im Stadtteil Bergedorf an.

.....

Mütterberatung des Gesundheitsamtes | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-22 17 /-24 98 | Fax: (040) 428 91-30 03

gesundheit@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Di 10 - 11 Uhr

Mütterberatung des Gesundheitsamtes im kifaz neu allermöhe

Otto-Grot-Strasse 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 92 70

Öffnungszeiten: Do 14 - 15 Uhr | Ohne Anmeldung.

Die Mütterberatung bietet Hausbesuche nach der Geburt, kostenlose ärztliche Untersuchungen für Säuglinge und Kleinkinder und Beratung bei Fragen zur Pflege und Ernährung.

Beratungsstelle für Körperbehinderte | Eingang D

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-21 47 /-21 57 | Fax: (040) 428 91-30 03

Mail: gesundheit@bergedorf.hamburg.de

Sprechzeiten:

Mo 9 - 10.30 Uhr | Fr 9 - 10.30 Uhr und nach Vereinbarung.

.....

Jugendpsychiatrischer Dienst | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-20 30 | Fax: (040) 428 91-30 03

gesundheit@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Nach Vereinbarung.

.....

Sozialpsychiatrischer Dienst | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91-22 67 /-22 18 /-24 99 | Fax: 428 91-30 03

gesundheit@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Tägl. 8 - 16 Uhr.

Nahezu jeder Mensch erlebt schwierige Situationen, die zu starken seelischen Belastungen führen können. Die Beratung bietet in Krisen und bei psychischer Erkrankung kostenlose und vertrauliche Beratung.

FACHAMT GRUNDSICHERUNG- UND SOZIALES

Leistungen für Senioren | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -21 21 | Fax: (040) 428 91 -30 59

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

.....

Leistungen für Menschen mit Behinderungen

Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -21 21 | Fax: (040) 428 91 -30 59

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

.....

Dauerhaft voll erwerbsgeminderte Personen ab dem 18. Lebensjahr können Grundsicherung beantragen.

.....

Elterngeld | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -39 79 | Fax: (040) 428 91-50 12

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

Bezirkliche Seniorenberatung | Eingang D

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -29 27 /-29 13 | Fax: (040) 428 91 -30 59

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Telefonische Sprechzeit:

Mo 08 - 12 Uhr | Di + Fr 8 - 12 Uhr | Do 14 - 18 Uhr

.....

Bürger ab dem 65. Lebensjahr können Grundsicherung beantragen, wenn sie keinen Rentenanspruch haben oder die Rente nicht ausreichend ist.

.....

Unterhaltssicherung (Wehrdienst, Zivildienst) | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -50 98 | Fax: -50 12

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

Wohnberechtigungsbescheinigungen, Wohnraumvermittlung, Wohnraumkartei | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -39 80 | Fax: (040) 428 91 -30 04

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

Für den Bezug einer Sozialwohnung ist ein gebührenpflichtiger Wohnberechtigungsschein nötig. Bei einem Dringlichkeitsschein ist auch Wohnraumvermittlung möglich.

.....

Wohngeld, Mietverbilligung | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -32 82 | Fax: (040) 428 91 -30 59

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

.....

Fachstelle für Wohnungsnotfälle | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -23 35 | Fax: (040) 428 91 -30 04

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

*Unterstützung bei drohender Wohnungslosigkeit,
Unterbringung von obdachlosen Personen.*

Asylanträge, Finanzhilfe | Eingang C

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -21 21 | Fax: (040) 428 91 -30 59

sdz-bergedorf@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 8 - 16 Uhr | Di + Fr 8 - 13 Uhr

Bitte vorher nach den erforderlichen Unterlagen fragen.

.....

Pflegestützpunkt | Eingang D

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel.: 428 99 -10 20 / Fax: 428 99 -10 21

pflegestuetzpunkt@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo 08 - 12 Uhr | Do 14 - 18 Uhr

Pflegestützpunkte beraten und unterstützen hilfe- und pflegebedürftige Menschen und Ihre Angehörigen zu allen Fragen rund um das Thema Pflege z.B. Finanzierung, Fragen zu Pflege und Ausfüllen der Anträge.

.....

ÖRA - Öffentliche Rechtsauskunft | Eingang A

Weidenbaumsweg 21 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 43 -30 72

Sprechzeit:

Di + Do 17 - 18.30 Uhr

Die ÖRA bietet Rechtsberatung und praktische Hilfen (z.B. Entwerfen von Schreiben), sowie außergerichtliche Streit-einigung für Ratsuchende mit niedrigem Einkommen an. Telefonisch ist nur die Hauptstelle zu erreichen, bei der Sie Informationen zur Beratung, aber keine telefonische Rechtsberatung erhalten. Bitte suchen Sie die ÖRA direkt zu den Sprechzeiten auf und bringen Sie die Unterlagen für Ihren Fall und Nachweise über Einkommen, Miete und Unterhaltszahlungen, notwendige Versicherungen usw. mit.

.....

Weitere Ämter in Bergedorf**Umweltberatung**

Wentorferstr. 38 a | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -42 33 | Fax: (040) 428 91 -40 52

verbraucherschutz@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Fr 10 - 12 Uhr | Do 14 - 18 Uhr

Kostenlose telefonische und persönliche Beratung und Information zu Umweltfragen.

HAB Öffentliche Schuldner- und Insolvenzberatung

Sander Markt 12 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 410 98 590

Telefonische Sprechstunde: Mo + Do 9 - 13 Uhr

Sonst bitte in der Verwaltung anrufen. Tel: 658 04 500

Für ALG II und Sozialgeldempfänger ist die Beratung kostenlos. Bei berufstätigen Personen sind Kosten einkommensabhängig.

.....

Finanzamt Bergedorf

Ludwig-Rosenberg-Ring 41 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 428 70 70 (Zentrale)

Tel: (040) 428 91 -24 06 | Fax: (040) 428 91 -22 43

FAHamburgBergedorf@finanzamt.hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo + Mi 8 - 14 Uhr | Di 7 - 14 Uhr

Do 8 - 18 Uhr | Fr 8 - 12 Uhr

Standesamt

Wentorfer Strasse 30 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 428 91 -24 97 / -34 25 (Heirat)

Tel: (040) 428 91 -24 93 / -30 88 (Geburt, Sterbefälle)

Fax: (040) 428 91-29 46

standesamt@bergedorf.hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo 8 - 12 Uhr | Di + Do 7,30 - 12 Uhr | Fr 8 - 12 Uhr

Nachmittags nach Vereinbarung.

Ämter außerhalb von Bergedorf

Staatsangehörigkeits- und Einbürgerungsangelegenheiten

Amsinckstrasse 34 | 20097 Hamburg
 Tel: (040) 428 28 -0 (Service Nr.) | Fax: 428 39 -35 44
 staatsangehundeinbuerg@eza.hamburg.de

Telefonische Erreichbarkeit:

täglich 7 - 19 Uhr

Persönliche Sprechzeiten:

Mo 8 - 12 Uhr | Do 8 - 17 Uhr | Fr 8 - 12 Uhr
 Termine nach Vereinbarung.

An diese Behörde werden die Einbürgerungsanträge gestellt und Namensänderungen vorgenommen Für die Einbürgerung müssen Gebühren entrichtet werden.

Familienkasse

Familienkasse Hamburg | Agentur für Arbeit
 Kurt-Schuhmacher-Allee 16 | 20097 Hamburg

Tel: 01801 54 63 37

familienkasse-hamburg@arbeitsagentur.de

Telefonische Erreichbarkeit: Mo - Fr 8 - 18 Uhr

Persönliche Sprechzeit:

Mo, Di, Do 8 - 12,30 Uhr | Do 16 - 18 Uhr

Grundsätzlich besteht für alle Kinder ab der Geburt bis zur Vollendung des 18. Lebensjahres Anspruch auf Kindergeld, unter bestimmten Bedingungen auch darüber hinaus. Antragstellung u. Bearbeitung über die Familienkasse der Bundesagentur für Arbeit. Nähere Informationen und Vordrucke unter o.g. Telefonnummer oder unter: www.arbeitsagentur.de.

Jugendgerichtshilfe

Zuständige Einrichtung für Neuallermöhe

Bezirksamt Eimsbüttel

Klosterwall 4 (Block B) | 20095 Hamburg

Tel: (040) 428 54 -46 33 | -29 44

jugendgerichtshilfe@eimsbuettel.hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9 - 15 Uhr

Die Jugendgerichtshilfe begleitet und berät Jugendliche und junge Erwachsene bis 21 Jahre die straffällig geworden sind.

Beratung | Arbeit**Arbeitslosen-Telefonhilfe e.V.**

Humboldtstrasse 58 | 22083 Hamburg

Tel: 0800 111 0 444 (gebührenfrei)

Tel: (040) 22 75 74 73 (Normaltarif) | Fax: 22 75 74 778

zentrum@arbeitslosen-telefonhilfe.de

www.arbeitslosen-telefonhilfe.de

Telefonische Beratung:

Mo - Mi 9 - 21 Uhr | Do + Fr 9 - 17:30 Uhr

Persönliche Beratung:

Mo - Do 9 - 17 Uhr | Fr 9 - 14 Uhr

Die Beratung ist kostenlos und vertraulich.

Beratung in allen Fragen zum Thema Arbeitslosigkeit, Ausbildung, Schulabschluss, Studium, Selbstständigkeit.

Darüber hinaus Beratungen zu vielen sozialen Themen.

Fragen per Mail werden zeitnah beantwortet.

Unterstützung bei Bewerbung und Arbeitssuche wird auch von Beratungsstellen mit anderen Schwerpunkten angeboten. Z.B. hat das **Integrationsmanagement**

Bergedorf (→ Behinderungen), kifaz (→ Familie) und die Soziale Beratungsstelle Bergedorf/Billstedt (→ Wohnen) auch entsprechende Beratungsangebote.

In der Rubrik → *Migration* finden Sie Beratungsangebote für Menschen mit Migrationshintergrund.

Beratung | Behinderung**mittendrin! gGmbH**

Edith-Stein-Platz 5 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 888 80 60 | Fax: (040) 888 80 666

mail@mittendrin-online.de | www.mittendrin-online.de

Bürozeit: Mo - Do 8.30 - 17 Uhr | Fr 8.30 - 16 Uhr

Soziale Dienste Bergedorf

Träger: Leben mit Behinderung Hamburg

Kurt-Adams-Platz 9 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 765 00 952 | Fax: (040) 765 00 962

www.lmbhh.de

Ambulante Hilfen für erwachsene Menschen mit Behinderungen. Rechts- und Sozialberatung. Es gibt auch einen Elternverein aus dem die Einrichtung hervorgegangen ist.

Hilfe in der Familie und Frühförderung

Träger: Leben mit Behinderung Hamburg

Hinterm Graben 37 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 386 76 699 | Fax (040) 317 95 16

www.lmbhh.de

Allgemeines Beratungstelefon: (040) 270 79 010

Mo - Fr 9 - 13 Uhr

Ambulante Hilfen & Frühförderung für Kinder & Jugendliche.

Behinderten-Arbeitsgemeinschaft Bergedorf e.V.

1. Stock Marktkauf-Center

Alte Holstenstrasse 30 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 724 24 98 | Fax: (040) 765 00 600

Die Organisation setzt sich für die Rechte von Menschen mit Behinderungen und Senioren ein. Sie arbeitet seit vielen Jahren im Stadtteil und eng mit den Behörden, z.B. dem »Pflegestützpunkt«, zusammen. Sie können sich hier kostenlos informieren und beraten lassen.

.....

Integrationsmanagement Bergedorf für Menschen mit gesundheitlichen Einschränkungen

Träger: Bergedorfer Impuls e.V.

Wentorfer Str. 14 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 721 05 954 | Fax: (040) 721 05 862

p.weiss@netzwerk-bergedorf.com

www.netzwerk-bergedorf.com

Das IMB unterstützt Menschen mit Behinderungen oder psychischen Beeinträchtigungen. Sie können berufliche Perspektiven erarbeiten, Unterstützung bei Bewerbungen erhalten oder beim Kontakt mit Behörden Hilfe bekommen. Einmal im Monat wird ein Info-Nachmittag angeboten.

Beratung | Familie

kifaz | kinder- und familienhilfezentrum neu allermöhe

Träger: Sprungbrett e.V.

Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 92 70 | Fax: (040) 735 98 750

info@kifaz-hamburg.de

www.kifaz-hamburg.de

Offene Beratungszeiten (ohne Termin):

Mo 10 - 12 Uhr | Do 15 - 18 Uhr

Das kifaz ist Anlaufpunkt bei Fragen und Problemen für Eltern, Jugendliche und Kinder in allen Lebenslagen. Zweimal wöchentlich findet eine offene Beratung statt (auch in polnischer und russischer Sprache), zu der Sie ohne Termin kommen können. Zusätzlich gibt es diverse Fachberatungsangebote zu speziellen Themen wie Migration, Sucht, Schwangerschaft & Geburt, Erziehung, psychosoziale Probleme und vielem mehr. Außerdem gibt es verschiedene Gruppenangebote, wie z.B. eine Eltern-Kind-Spielgruppe, Elternttraining, Gymnastik oder Sprachtreff. Informieren Sie sich bitte telefonisch über die Sprechzeiten und das Angebot oder schauen Sie in das monatliche Programmheft. In dringenden Fällen kommen Sie einfach sofort vorbei!

.....

Erziehungsberatung im kifaz neu allermöhe

Kontakt und nähere Informationen siehe oben

Erziehungsberatungsstelle

Träger: Bezirksamt Bergedorf

Billwerder Billdeich 648a | 21033 Hamburg

Tel: (040) 428 91-24 84

erziehungsberatung.bergedorf@hamburg.de

Telefonische Terminvergabe: Mo - Do 9 - 12:30 | Di 14 - 16

Offene Sprechstunde: Fr 10 - 11:30 Uhr

.....

Kirchliche Beratungsstelle für Ehe-, Erziehungs- und Lebensfragen

Träger: Trägergemeinschaft der Kirchengemeinden

Lohbrügger Kirchstrasse 9 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 724 76 03

beratungsstelle.lohbrügge@t-online.de

.....

Kinnings – Kinder verändern das Leben e.V.

Familienberatung, Einzelberatung, Paarberatung

Bantschowstrasse 1 | 22391 Hamburg

Tel: (040) 536 37 43

information2008@kinnings-familienberatung.de

www.kinnings-familienberatung.de

Telefonische Beratung: Di 10 - 12 Uhr

Angebote in Kooperation mit den Elternschulen Bergedorf-West und Lohbrügge. Dort gibt es die Möglichkeit zur Terminab-sprache und Infos zu den Gruppen.

Erziehung und Selbsthilfe Bergedorf e.V. EUS

Erziehungs-, Familien-, Paarberatung, Mediation

Riehlstrasse 64 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 721 54 88

info@eus-bergedorf.de | www.eus-bergedorf.de

.....

Die Beratung ist kostenpflichtig.

.....

Mutter-Kind-Kur-Beratung

Vater-Kind-Kur-Beratung

Träger: AWO

Postanschrift: AWO Gesundheitsberatung

Maienweg 76 | 22297 Hamburg

Ansprechpartnerin: Annette Höchst

Tel: (040) 690 873 82 | Fax: (040) 690 873 83

hamburg@gesundheitservice-awo.de

www.gesundheitservice.de

Mütter oder Väter deren Familienalltag durch gesundheitliche Beschwerden stark beeinträchtigt ist, können – zur Entlastung und Erholung der Familie – eine Mutter- bzw. Vater-Kind-Kur beantragen. Beratung und Unterstützung beim Ausfüllen der Unterlagen bietet die Mutter-Kind-Kur-Beratung. Auf Wunsch findet die Beratung im EKIZ, Fanny-Lewald- Ring 130 a, 21035 Hamburg, statt. Rufen Sie einfach an und vereinbaren Sie einen Termin.

Beratung | Gewalt**ZORNROT e.V.**

Vierlandenstr. 38 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 721 73 63 | Fax: (040) 72 00 51 48

info@zornrot.de | www.zornrot.de

Telefonsprechzeiten:

Mo - Fr 10 - 12 Uhr | Fr 15 - 16 Uhr

Mädchen und Jungen, Frauen und Männer, die von sexueller Gewalt betroffen sind, können sich von ZORNROT beraten lassen (auch anonym).

Das Team setzt sich aus Pädagogen, PsychologInnen u.

TherapeutInnen zusammen. Im Ausnahmefall kann die Beratung auch im kifaz neuallermöhe stattfinden.

Beratung | Schulden**Öffentliche Schuldner- und Insolvenzberatung**

Träger: Hamburger Arbeit Beschäftigungsgesellschaft mbH

Bergedorf

Sander Markt | 21031 Hamburg | Tel: (040) 41 09 85 90

Wandsbek

12 Bahngärten 11 | 22041 Hamburg | Tel: (040) 65 804-500

schuldnerberatung@hamburger-arbeit.de

Persönliche Notfallsprechstunden:

Bergedorf Do 10 - 11:30 Uhr

Wandsbek Di + Fr: 14 - 16 Uhr

Telefonische Notfallsprechstunden:

Bergedorf Mo 10 - 12 Uhr

Wandsbek Do + Fr 10 - 12 Uhr

Anmeldung: Für die Anmeldung zur Beratung ist Ihr persönliches Erscheinen erforderlich.

Bergedorf Mo 9:30 - 12 Uhr

Wandsbek Do + Fr 9:30 - 12 Uhr | 13:30 - 15 Uhr

In der Öffentlichen Schuldnerberatung können Sie sich beraten lassen und bei Verhandlungen mit Gläubigern Unterstützung bekommen oder ein Verbraucherinsolvenzverfahren vorbereiten. Es werden auch Informationsveranstaltungen für Klienten angeboten. Rufen Sie einfach an und vereinbaren Sie einen Termin. Die Kosten der Schuldnerberatung sind selbst zu tragen, können in Einzelfällen aber von der Stadt Hamburg übernommen werden.

Beratung | Schule

Rebus (Regionale Beratungs- und Unterstützungsstelle Bergedorf)

Billwerder Billdeich 648 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 428 92 -02 (Zentrale und AB) | Fax: 428 92 750

Öffnungszeiten und telefonische Erreichbarkeit:

Mo - Do 8 - 16 Uhr

Fr 8 - 15 Uhr

Sprechstunde:

Mi 16 - 18 Uhr nur nach Vereinbarung.

Die Mitarbeiter von Rebus-Bergedorf sind Ansprechpartner für Schüler, Eltern, Lehrer und andere, wenn es um Fragen zu schulischen Problemlagen unterschiedlicher Art geht, die vor Ort nicht zu lösen sind. Rebus unterstützt alle Beteiligten um entsprekend konstruktive Lösungen zu finden.

Beratung | Seelische Konflikte**Treff Sachsantor**

Psychosoziale Kontakt- und Beratungsstelle

Träger: Der Begleiter e.V.

Chrysanderstr.1 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 724 10 666 | Fax: (040) 726 97 209

psk@der-begleiter.de

www.der-begleiter.de

Sprechzeiten:

Mo 10 - 12 Uhr + 16 - 18 Uhr | Mi 14 - 18 Uhr

Di, Do, Fr 10 - 14 Uhr

Jeden Mittwoch gibt es eine offene Info-Sprechstunde von 15 - 17 Uhr.

Der Treff Sachsantor versteht sich als Anlaufstelle für Menschen, die an einer psychischen Erkrankung leiden oder sich in einer Lebenskrise befinden. Die Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht. Wenn Sie wollen, können Sie anonym bleiben. Alle Angebote sind kostenfrei. Wenn Sie sich beraten lassen wollen, vereinbaren Sie am besten einen Termin. Sie können aber auch den Cafétreff am Mittwoch von 15 - 18 Uhr oder das Frühstück am Freitag von 9 - 11 Uhr besuchen. Eine Anmeldung ist hierfür nicht erforderlich. Der Träger Begleiter e.V. bietet im gesamten Stadtteil Bergedorf auch betreutes Wohnen und ein Wohnhaus für psychisch kranke Menschen an.

Jeden Dienstag von 12 - 14 Uhr gibt es eine Sprechzeit im kifaz neu allerhöhe: Tel: 735 92 70.

Betreutes Wohnen Allermöhe

Träger: Der Begleiter e.V.

Fleetplatz 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 897 25 070 | Fax: (040) 673 87 686

psk@der-begleiter.de | www.der-begleiter.de

Telefonsprechzeiten:

Mo, Mi, Do, Fr 10 - 11 Uhr | Di 15 - 16 Uhr

Das Betreute Wohnen Neu Allermöhe bietet eine ambulante Betreuung für psychisch kranke Menschen aus Bergedorf und Umgebung, die in ihrem eigenen Wohnraum leben.

.....

Sexualität / Schwangerschaft

PRO FAMILIA Beratungsstelle Bergedorf

Träger: PRO FAMILIA Landesverband Hamburg e.V.

Friedrich-Frank-Bogen 31 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 724 78 39 | Fax: 30 99 749 30 (Geschäftsstelle)

hamburg-beratungszentrum@profamilia.de

Offene Sprechstunde + Telefonsprechstunde:

Do 16 - 19 Uhr

PRO FAMILIA bietet Beratung zu den Themen Verhütungsmittel, Sozialrechtliche Beratung bei Schwangerschaft und Schwangerschaftsabbruch. Im Beratungszentrum in der Innenstadt sind zusätzlich auch Beratungen bei Partnerschafts- und Sexualproblemen möglich. Kommen Sie ohne Voranmeldung zur Sprechstunde oder vereinbaren Sie telefonisch einen Termin.

Beratung | Sucht

KODROBS Bergedorf | Bergedorfer Suchtberatung

Träger: Jugend hilft Jugend e.V.

Lohbrügger Landstr. 6 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 7 21 60 -38 / -39 | Fax: (040) 7 24 08 33

bergedorf@kodrobs.de | www.kodrobs.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Fr 9 - 17 Uhr

Do 9 - 21 Uhr

Selbsthilfegruppen:

Mo + Mi 20 - 21.30 Uhr

Do (14-tg. in gerader Kalenderwoche) 18.30 - 20 Uhr

Anonyme und vertrauliche Beratung, Information und Hilfe bei Sucht- und Drogenproblemen für Abhängige und Angehörige. Ambulante Therapie.

Muttersprachliche Beratung in russischer und spanischer Sprache – andere Sprachen können auf Anfrage vermittelt werden.

JUKO Bergedorf | Jugendberatung der KODROBS

Träger: Jugend hilft Jugend e.V.

Lohbrügger Landstr. 6 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 31 81 73 30 | Fax: (040) 724 08 33

juko.bergedorf@jhj.de | www.kodrobs.de

Olga: Mobil: 0176/130 688 80 (auch in russischer Sprache)**Matthias:** Mobil: 0176/130 688 81

JUKO Bergedorf berät Jugendliche, junge Erwachsene und ihre Angehörigen kostenlos und vertraulich zu Fragen im Konsum von Nikotin, Alkohol, Cannabis, Medikamenten, Medien und anderen Suchtstoffen sowie bei Schwierigkeiten im Zusammenhang mit Schule, Ausbildung und Familie.

Beratungsangebot für Eltern und Jugendliche im kifaz neu allermöhe, Otto-Grot-Strasse 90:*Di + Do 16,30 - 18Uhr.***ELAS Suchtselbsthilfe**

Träger: Diakonisches Hilfswerk Hamburg

Königstr. 54 | 22767 Hamburg

Tel: (040) 30 62 0-307 | Fax (040) 30 62 0-311

elas@diakonie-hamburg | www.diakonie-hamburg.de

*Über die ELAS Geschäftsstelle können Sie ein HHer Verzeichnis von ca. 70 Selbsthilfegruppen für den Bereich Sucht beziehen. ELAS – Gruppe für ehemalige Suchtkranke und Angehörige im Haus Christo, Friedrich-Frank-Bogen 31 | 21031 Hamburg
Tel. & Fax: (040) 720 05 744*

*Fragen Sie im Gemeindebüro nach näheren Informationen:
Mo 9 - 11 Uhr | Do 9 - 11,30 Uhr*

Freundeskreise für Suchtkrankenhilfe

Landesverband Hamburg e.V.

Bramfelder Weg 25 b | 22159 Hamburg

Tel: (040) 64 36 30 9 | Fax: (040) 39 99 10 99

kontakt@fksucht-hamburg.de | www.fksucht-hamburg.de

Der Verband kann Ihnen Kontakt zu Bergedorfer Selbsthilfegruppen im Bereich Sucht vermitteln.

Kreuzbundgruppe Hamburg-Bergedorf
Selbsthilfe- und Helfergemeinschaft für Suchtkranke
und Angehörige

Träger: Kath. Kirchengemeinde Bergedorf
 Edith-Stein-Kirche | Edith-Steinplatz 1 | 21035 Hamburg

Die Gruppe trifft sich mittwochs 19 Uhr in der Edith-Stein-Kirche. Kontakt: Thomas F. Richter | Tel: (040) 739 85 42

.....

Beratungsstelle für Suchtmittelabhängige

Böckmannstrasse 4 | 20099 Hamburg
 Tel: (040) 68 22 11
 beratungsstelle@guttempler-hamburg.de

Die Gesprächsgruppen in Bergedorf finden im Guttemplerhaus, August-Bebel-Strasse 24 | 21029 Hamburg statt. Für genauere Informationen nehmen Sie Kontakt mit der Beratungsstelle auf.

Such(t)- und Wendepunkt

Hilfe für Kinder Suchtkranker Eltern
 An Der Alster 26 | 20099 Hamburg
 Tel: (040) 244 241 80
 info@suchtundwendepunkt.de
 www.sucht-und-wendepunkt-ev.de

Kostenloses Nottelefon: 0800 280 280 01

Mo - Fr 17 - 23 Uhr | Wochenende durchgehend 0 - 24 Uhr

Der Hamburger Verein Such(t)- und Wendepunkt hilft Kindern aus suchtblasteten Familien. Unter der kostenlosen Telefonnummer kannst Du anrufen, Deine Sorgen erzählen und Dir weiter helfen lassen.

.....

KISS Hamburg

Träger: Der Paritätische Wohlfahrtsverband Hamburg
 KISS@hh.de | www.hamburg.de/Soziales/KISS

Selbsthilfe-Telefon: (040) 39 57 67

Mo - Do von 10 - 18 Uhr

Selbsthilfetelefon in türkischer Sprache: (040) 399 26 353

Mi 14b - 18 Uhr

Die Kontaktstelle KISS bietet in ganz Hamburg eine Vielzahl von Selbsthilfegruppen zu verschiedenen Suchtthemen an.

Beratung | Wohnen**Mieterverein zu Hamburg von 1890 e.V.**

Beim Strohhouse 20 | 20097 Hamburg

Beratungsstelle Bergedorf: Serrahnstr. 1

Tel: (040) 879 79 -0 | Fax: (040) 879 79 -110

info@mieterverein-hamburg.de

www.mieterverein-hamburg.de

Persönliche Sprechzeit nach Terminvergabe:

Mittwoch & Donnerstag

*Rat und Hilfe bei allen Miet- und Wohnungsfragen.
Rechtsberatung und -vertretung für Mitglieder.*

.....

Mieter helfen Mietern | Mieterverein Hamburg e.V.

Bartelsstraße 30 | 20357 Hamburg

Tel: (040) 431 39 40 | Fax: (040) 43 13 94 44

info@mhmhamburg.de | www.mhmhamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo + Do 16 - 19 Uhr | Fr 10 - 12 Uhr

Jeweils ohne Voranmeldung.

Weitere Beratungsstellen in anderen Bezirken Hamburgs
finden Sie auf der Internetseite.

Mietrechts-Beratung für Mitglieder.

Soziale Beratungsstelle Bergedorf / Billstedt**Hilfe für Personen mit Wohnungsproblemen**

Träger: Integrationshilfen – Verein zur Förderung sozial

Benachteiligter, insbesondere Haftentlassener

Weidenbaumsweg 19 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 713 67 -21 / -22 / -23 / -29

Fax: (040) 713 32 11 | Mobil: (0176) 22 66 83 57

info@bsbergedorf.de | www.bsbergedorf.de

Offene Sprechzeiten:

Mo, Di, Do 9 - 13 Uhr und nach Vereinbarung.

Die soziale Beratungsstelle unterstützt Menschen bei der Wohnungssuche, beim Finden einer Notunterkunft, den Umgang mit Schulden, bei der Arbeitssuche, bei der Überwindung persönlicher Schwierigkeiten und mehr. Bitte beachten Sie, dass Familien, die bereits vom Jugendamt Unterstützung bekommen, nicht beraten werden können. Sie können in die offene Beratung gehen oder auch an einem offenen Frühstück teilnehmen. Rufen Sie an oder kommen Sie einfach vorbei.

Und dann noch....

Beachten Sie auch die Beratungseinrichtungen in den Rubriken → Behörden, → Familie, → Migration.

Benötigen Sie in dringenden Fällen Beratung, Informationen oder jemanden zum zuhören, dann schauen Sie bitte unter den → Notrufnummern nach.

Familie**kifaz | kinder- und familienhilfzentrum neu allermöhe**

Träger: Sprungbrett e.V.

Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 92 70 | Fax: (040) 735 98 750

info@kifaz-hamburg.de | www.kifaz-hamburg.de

Offene Beratungszeiten (ohne Termin):

Mo 10 - 12 Uhr | Do 15 - 18 Uhr

Das kifaz ist Anlaufpunkt bei Fragen und Problemen für Eltern, Jugendliche und Kinder in allen Lebenslagen. Zweimal wöchentlich findet eine offene Beratung statt (auch in polnischer und russischer Sprache), zu der Sie ohne Termin kommen können. Zusätzlich gibt es diverse Fachberatungsangebote zu speziellen Themen wie Migration, Sucht, Schwangerschaft & Geburt, Erziehung, psychosoziale Probleme und vielem mehr. Außerdem gibt es verschiedene Gruppenangebote, wie z.B. eine Eltern-Kind-Spielgruppe, Elterntaining, Gymnastik oder Sprachtreff. Informieren Sie sich bitte telefonisch über die Sprechzeiten und das Angebot oder schauen Sie in das monatliche Programmheft. In dringenden Fällen kommen Sie einfach sofort vorbei!

.....

Mütterzentrum - Leben mit Kindern

Träger: Mütterzentrum Bergedorf e.V.

Reetwerder 11 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 721 82 86 | Fax: (040) 721 94 73

Verein für Kinder- und JugendförderungMarie-Henning-Weg 1 (**Spielscheune**) | 21035 Hamburg

Tel: (040) 328 48 358 | Fax: (040) 328 48 359

ackermann@spielscheune.net

Feierhaus

Träger: Verein für Kinder- und Jugendförderung

Sophie-Schoop-Weg 86 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 328 48 358 | Fax: (040) 328 48 359

Das Feierhaus kann von den Bewohnern des Stadtteils für Familienfeiern gemietet werden.

.....

Kinder- und Jugendpavillon

Träger: Verein für Kinder- und Jugendförderung

Von-Moltke-Bogen 38 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 328 48 358 | Fax: (040) 328 48 359

Angebote für Kinder und Jugendliche z.B.: Spielgruppen für kleine Kinder oder Kinderdisco. Angebote für Erwachsene z.B.: Kleiderkammer oder Beratung für Aussiedler. Die Räumlichkeiten werden für Feiern vermietet.

MIKO Kinder- und Jugendhilfe GmbH

Kurt-A-Körper-Chaussee 39 e | 21033 Hamburg

Tel: (040) 793 27 871 | Fax: (040) 793 27 867

info@miko-homepage.de | www.miko-homepage.de

MIKO bietet Kindern und Jugendlichen, die aus verschiedenen Gründen nicht mehr im Elternhaus leben können, das Wohnen in einer Wohngruppe. Außerdem gehören Beratungen in den Bereichen Erziehung und Scheidung, und vielfältige Unterstützung im Bereich Familienhilfe zu ihrem Angebot.

.....

Väteraufbruch für Kinder e.V. Hamburg

Lohbrügger Landstrasse 8 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 725 26 39

michael.falke@googlemail.de | www.vafk-hh.de

Treffen/Beratung und Vater-Kind-Freizeiten für betroffene Väter in Trennung.

.....

Elternschule Bergedorf-West

Friedrich-Frank-Bogen 75 a | 21033 Hamburg

Tel: (040) 739 41 87

elternschule-bergedorf-west@bergedorf.hamburg.de

Telefonische Sprechzeiten:

Mo 11 - 13 Uhr | Do 16 - 18 Uhr

Die Elternschule begleitet, entlastet und berät Eltern, Groß- und Adoptiveltern in den verschiedensten Lebensphasen und -situationen. Es gibt Eltern-Kind-Kurse, offene Frühstücks- und Café-Treffs und themenbezogene Gruppenangebote (Geburtsvorbereitung, Erziehungsthemen...). Zweimal jährlich erscheint ein Programmheft oder informieren Sie sich telefonisch.

.....

Schwangerschaft & Geburt**Familienhebammenprojekt**

Träger: Sprungbrett e.V.

kifaz Lohbrügge | Fritz-Lindemann-Weg 2 | 21031 HH

Tel: (040) 725 43 460 | Fax: (040) 725 43 562

dawid@kifaz-hamburg.de | www.kifaz-hamburg.de

Das Familienhebammenprojekt bietet eine besondere Unterstützung in der Schwangerschaft und über das erste Lebensjahr des Kindes. Sie können sich z.B. von einer Hebamme individuell zu Schwangerschaft, Geburt und dem Umgang mit dem Baby beraten lassen. Außerdem bietet das Familienhebammenprojekt Hilfe und Unterstützung im Alltag. So können Sie sich beispielsweise nach der Geburt zu Hause von einer Hebamme betreuen lassen.

Familienhebammenprojekt im kifaz neu allermöhe

Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 92 70

Hebammensprechstunde: Do 14 - 15 Uhr

Babytreff: Di 10 - 11 Uhr

Babytreff für Eltern mit Kindern von 0 - 9 Monaten. Baby-massage, Informationen zum Ess-, Spiel und Schlafverhalten und der Ernährung der Kinder.

.....

wellcome

Träger: Evang. Kindertagesstätte Neu Allermöhe e.V.

Martha-Damkowski-Kehre 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 10 13 | Fax: (040) 794 18 122

bergedorf@wellcome-online.de | wellcome-online.de

Das Projekt »wellcome« bietet während der ersten Wochen und Monate nach der Geburt eine praktische Unterstützung.

Bitte holen Sie sich genauere Informationen in der Kindertagesstätte. Die Koordinatorin ist mittwochs von 14 - 16 Uhr vor Ort zu sprechen.

EKIZ Eltern-Kind-Zentrum

Träger: Arbeiterwohlfahrt AWO

Kita Johanna-Kirchner-Haus

Fanny-Lewald-Ring 130 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 180 12 535

eltern-kind-zentrum@awo-hamburg.de

Öffnungszeiten: Mi., Do, Fr 9 - 13 Uhr

Das Angebot richtet sich an Eltern mit Kindern unter 3 Jahren, die keinen Kita-Platz haben. Eltern können Bildungs- und Beratungsangebote nutzen und Hilfestellung in Erziehungsfragen erhalten. Außerdem können Sie an verschiedenen Kursen teilnehmen. Erfragen Sie das aktuelle Angebot.

Zweimal im Monat freitags 9.30 - 11 Uhr findet »Hebammenberatung« (Familienhebammenprojekt) statt. Und jeden Freitag von 10 - 12 Uhr gibt es »Sozialberatung« (kifaz neu allermöhe). Außerdem können Sie am Mo, Do, Fr im EKIZ kostenlos frühstücken und / oder Mittag essen (2,50 €/Person).

Schwangerentreff

Träger: Katholische Kirchengemeinde St. Marien
und St. Edith Stein,
Sozialdienst katholischer Frauen e.V. Hamburg
Katholische Familienbildungsstätte Hamburg e.V.
Edith-Stein-Kirche am Edith-Stein-Platz 1 | 21035 HH
Tel: (040) 735 76 09 | Fax: (040) 735 73 66
www.st-marien-bergedorf.de
Kontaktperson: Frau Kriegel | Tel: (0177) 736 60 63

Kostenloses Frühstück, Schwangerenberatung und allgemeine Sozialberatung. Eine Antragsannahme zur Bundesstiftung »Mutter und Kind« ist im Rahmen der Schwangerenberatung möglich. Ohne Anmeldung.

.....

Und dann noch ...

Bitte vergleichen Sie auch die Informationen unter den Rubriken → Beratung und → Behörden.

Gesundheit | Apotheken

Die Apotheken des Stadtteils bieten über den üblichen Service und den Verkauf von Medikamenten hinaus Informationen und Aktionen zu Gesundheitsfragen an. Achten Sie auf Ankündigungen oder informieren Sie sich telefonisch. Benötigen Sie nachts oder am Wochenende Medikamente? Die Notöffnungszeiten stehen an jeder Apotheke!

Fleethaus Apotheke

Fleetplatz 2-4 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 93 00 | Fax: (040) 735 93 010

Grachtenhausapotheke

Grachtenplatz 9 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 95 80 | Fax: (040) 735 95 848
grachtenhaus@t-online.de

.....

Allgemeinmedizin / Praktische Ärzte

**Michael Mann | Facharzt für Allgemeinmedizin,
Naturheilverfahren, Neuraltherapie**
Fleetplatz 2 - 4 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 80 585 | Fax: (040) 735 80 587

Dr. Werner Surup | Dr. Silke Lüder

Grachtenplatz 7 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 30 35



- 1 Erika-Ellen-Kehre
- 2 Uly-Braun-Straße
- 3 Marie-Fiering-Kehre
- 4 Lisbeth-Bruhn-Straße
- 5 Therese-Grehse-Bogen
- 6 Ricarda-Huch-Ring
- 7 Luise-Otto-Peters-Weg
- 8 Ottilie-Baaden-Straße
- 9 Rosa-Schäfer-Weg
- 10 Maria-Terwol-Kehre
- 11 Elisabeth-von-Thadden-Kehre

- 12 Lilo-Glöden-Kehre
- 14 Gertrud-Werner-Weg
- 15 Gertrud-Seele-Kehre
- 16 Maria-Damkowsky-Kehre
- 17 Agnes-Wolfsod-Straße
- 18 Mary-Marius-Kehre
- 19 Umla-Queren-Straße
- 20 Henriette-Heitz-Garten
- 21 Lucie-Sühling-Weg
- 22 Del-Banco-Kehre
- 23 Anna-von-Clerke-Ring
- 24 Jeannette-Widff-Ring
- 25 Eva-König-Bogen

Allermöhe

25

3

AS
HH-Neuallermöhe-West

Allermöhe

Rahel-

Varnhagen-

Nettelburg

Allermöhe See

Teich
»Westsee«

Bergedorf-West

Ladenbeker Furweg

Nettelburger Landweg

Bürger Landweg

1 Helene-Heyckendorf-Kehre

T. Schächtel

Edith-Stein-Platz 5 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 04 310

*Augenheilkunde***Dr. med. R. Platzer**

Edith-Stein-Platz 5 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 73 00 | Fax: (040) 735 72 00

*Frauenheilkunde***Dr. Andrea Heinenberg**

Fleetplatz 3 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 08 059 | Fax: (040) 794 10 161

Dr. med. Jürgen Kröger

Grachtenplatz 9 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 35 35 | Fax: (040) 735 35 00
dr.kroeger@telemed.de

*Innere Medizin***Dr. med. Andreas Mirbach | Bozena Richter**

Grachtenplatz 11 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 25 25 | Fax: (040) 735 80 144

*Kinderheilkunde***Dr. Andreas Teske**

Fleetplatz 3 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 700 10 780 | Fax: (040) 700 10 781

Dr. Peter Will

Edith-Stein-Platz 3 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 60 00 | Fax: (040) 735 22 13

*Kinder- und Jugendtherapie***Tanja Hottetlet | Dipl. Psychologin**

Fleetplatz 3 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 06 228

Marion Hofmann | Dipl. Pädagogin

Katendeich 7 | 21035 Hamburg
Tel: 735 53 00

*Tierarzt***Dr. Thomas Jach | Fachtierarzt für Kleintiere und Chirurgie**

Edith-Stein-Platz 3 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 20 30 | Fax: (040) 735 77 17

*Zahnmedizin***Gabriele Blömer | Ursula Wagner**

Grachtenplatz 11 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 34 35

Dr. Martina Mitschke | Jutta Becher

Edith-Stein-Platz 5 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 55 75

Marcel M. Simon

Fleetplatz 3 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 09 090 | Fax: (040) 735 09 025

Silke Erzinger

Fleetplatz 2-4 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 915 | Fax: (040) 735 80 917

Ursula Wagner

Grachtenplatz 11 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 34 35

Zahnarztpraxis am Fleetplatz

Fleetplatz 2-4 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 915

Hebammen**Familienhebammenprojekt**

Träger: Sprungbrett e.V. | Kontakt: Kifaz Lohbrügge

Fritz-Lindemann-Weg 2 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 725 43 46 0 | Fax: (040) 725 43 562

dawid@kifaz-hamburg.de | www.kifaz-hamburg.de

Das Familienhebammenprojekt bietet eine besondere Unterstützung in der Schwangerschaft und im ersten Lebensjahr des Kindes. Sie können sich z.B. von einer Hebamme individuell zu Schwangerschaft, Geburt und dem Umgang mit dem Baby beraten lassen. Außerdem bietet das Familienhebammenprojekt

Hilfe und Unterstützung im Alltag. Sie können sich beispielsweise nach der Geburt zu Hause von einer Hebamme betreuen lassen. Im kifaz neu allermöhe gibt es eine Hebammensprechstunde und einen Babytreff. Für die Themen rund um die Schwangerschaft schauen Sie auch in der Rubrik → Familie nach.

Hebammen Praxis Bergedorf

Hinterm Graben 37 | 21029 Hamburg

Tel: (040) 726 98 182

hebammenpraxis-bergedorf@gmx.de

www.hebammenpraxis-bergedorf.de

Telefonische Sprechzeiten:

Mo + Do 10 - 11 Uhr | Di 17 - 18 Uhr | Mi + Fr 09 - 12 Uhr

Hebammen in Neu Allermöhe:

Bitte in der Hebammensprechstunde des → Familienhebammenprojektes im → kifaz erfragen.

Do 14 - 15 Uhr (mit Kinderbetreuung) | Tel: (040) 735 92 70

Sozialstationen

Diakoniestation Bergedorf und Vierlande

Holtenklinkerstr. 83 | 21029 Hamburg
 Tel: (040) 725 82 80 | Fax: (040) 725 82 819
 info@diakoniestation-bergedorf.de
 www.diakoniestationbergedorf.de

DRK Hamburg Ambulante Soziale Dienste GmbH

Sozialstation Lohbrügge

Alte Holstenstr. 2 | 21029 Hamburg
 Tel: (040) 399 95 70 | Fax: (040) 399 95 71
 info@drk-sst-lohbruegge.de
 www.drk-sst-lohbruegge.de

ASB-Sozialstation Bergedorf | Lohbrügge

Lohbrügger Landstr. 70 | 21031 Hamburg
 Tel: (040) 881 72 186 | Fax: (040) 881 72 187
 frank.kai@asb-hamburg.de | www.asb-hamburg.de

Therapiegruppe für übergewichtige Kinder

Moby Dick

im kifaz neu allermöhe
 Otto-Grot-Stasse 90 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 92 70 | Fax: (040) 735 98 750
 info@kifaz-hamburg.de

Für Kinder zwischen 8 bis 17 Jahren. Gemeinsam mit anderen Kindern Bewegung und Ernährung neu erleben. Gruppentherapie und Einzelgespräche mit individuellen Zielformulierungen. Eltern-Kind-Nachmittage. Elternfortbildungen. Kosten: 150 € / monatlich. Kostenerstattung durch Krankenkasse ist möglich.

Und dann noch ...

In dringenden Fällen suchen Sie bitte unter den Notrufnummern nach den ärztlichen Notdiensten! Beratung zum Thema Pflege erhalten Sie bei den »Pfleigestützpunkten«. Dort können Sie sich über Pflegedienste und Heime, sowie über Kosten und die Pflegeversicherung informieren. Schauen Sie in der Rubrik → Behörden nach. Wenn Sie sich zu einer Mutter-Kind-Kur beraten lassen möchten, sehen Sie bitte in der Rubrik → Beratung nach. Brauchen Sie psychologische Hilfe? Fragen Sie beim »Treff Sachsentor« nach: Tel: (040) 724 10 666 (Adresse in der Rubrik → Beratung).

Jugendliche

Jugendarbeit Edith-Stein-Platz

Träger: Kathol. Kirchengemeinde St. Marien Bergedorf
Edith-Stein-Platz 1 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 76 09 | Fax: (040) 735 73 66

Für Jugendliche ab 12 gibt es z.B. einen Mädchentreff, Beratung und ein Infocafé. Informiert euch im Jugendbüro über die Termine oder kommt mal vorbei.

.....

Jugendhaus »Die Hütte«

Träger: Ev. Kirchengemeinde Franz von Assisi
Grachtenplatz 13 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 10 14 | Fax: (040) 735 80 262

Verschiedene Jugend- und Musikgruppen. Bitte frage im Gemeindebüro nach dem Angebot. Mo 9 - 13 Uhr | Fr 9 - 15 Uhr

.....

Haus Christo

Träger: Ev. Kirchengemeinde Franz von Assisi
Friedrich-Frank-Bogen 31 | 21033 HH-Bergedorf-West
Tel. & Fax: (040) 720 05 744
Mo 9 - 11 Uhr | Do 9 - 11:30 Uhr

*Im Haus Christo gibt es jeden Montag einen Jugendclub.
Frage im Gemeindebüro nach näheren Informationen.*

FesteBurg

Träger Ev. Kirchengemeinde Franz von Assisi
Otto-Grot-Strasse 84-88 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 07 947 | Fax: (040) 735 07 948
www.FesteBurg.de

Das Haus FesteBurg bietet verschiedene Treffs für Jugendliche an. z.B.: You GO der junge Gottesdienst, Steps! Konfirmandenunterricht, Jana Teens Themen Treff. Für weitere Informationen rufe im Gemeindebüro an: Di 09 - 13 Uhr | Do 14 - 18 Uhr

.....

JUZENA Jugendzentrum Neu Allermöhe

Träger: TSG Bergedorf
Sophie-Schoop-Weg 84 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 98 100 | Fax: (040) 735 08 124
juzena@tsg-bergedorf.de | www.juzena.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr, Sa 15 - 21 Uhr | Mi = Mädchentag: 13 - 19 Uhr

Es gibt sehr viele unterschiedliche Angebote, z.B. Billard, Tischtennis, Computer-Kurse, Internetcafé, Fitness, Disko und Tanzen oder Ihr könnt euch einfach mit Freunden treffen. Besucht das JUZENA und schaut euch das Programm an.

Bootshaus | Träger: TSG

Sophie-Schoop-Weg 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 076 86

*Sport- & Freizeitbegegnungsstätte. Infos im Juzena & beim TSG.***Straßensozialarbeit in Neuallermöhe**

Träger: Internationaler Bund - IB

Walter-Rudolphi-Weg 29 (neben der S-Bahn Allermöhe)

21035 Hamburg | Tel: (0177) 521 06 87 | (040) 735 80 754

Ansprechpartner: Alexander Gaal*Jugendliche von 12 - 27 Jahren. Beratung oder Begleitung zu Behörden, Freizeitangebote, wie z.B. Boxtraining oder Fußball. Schaut einfach vorbei.***Haus Warwisch**

Träger: Freizeitheim & Segelzentrum Haus Warwisch e.V.

Wrauster Bogen 54 | 21037 Hamburg

Tel: (040) 723 04 58 | Fax: (040) 793 19 271

info@hauswarwisch.de | **Bürozeiten:** 9 - 16 Uhr*Selbstversorgerhaus für Gruppenaufenthalte, Kinder-, Jugend- und Familienfreizeiten. Erlebnispädagogische Ferienprogramme rund um den Wassersport und Abenteuer. Offene Kinder- und Jugendgruppen – soziale Gruppenarbeit.***Mädchentreff Neu Allermöhe**

Träger: Dolle Deerns e.V.

Herbert-Pardo-Weg 122 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 723 74 23 1 | Fax: (040) 723 742 35

dolleddeers@maedchentreff-allermoehe.de

www.dolleddeerns.de

*Das Haus wurde von Mädchen geplant und ausgestattet. Programm für Mädchen von 9 - 21: z.B. Internet-Treffpunkt & offener Treff. Außerdem finden Mädchen hier Hilfe und Unterstützung bei verschiedenen Problemen. Kommt einfach mal vorbei!***Jugendzentrum »Steinjuz«**

Träger: Frischluft e.V.

Marta-Damkowski-Kehre 14 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 723 74 23 1 | Fax: (040) 723 742 35

steinjuz@gmx.net | www.frischluft-hamburg.de

Und dann noch....*Beachtet auch die Angebote für Jugendliche unter der Rubrik → Familie, genauso wie unter der Rubrik → Sport & Freizeit und unter → Kunst & Kultur.**Bei Problemen mit der Familie könnt ihr euch an das Amt für Soziale Dienste oder an das kifaz für eine Beratung wenden (s. Rubrik → Behörden und → Beratung). Auch unter der Rubrik → Arbeit & Bildung gibt es Angebote für Jugendliche.*

Kinder | Kinderbetreuung

Wenn die Kita-Betreuung Ihres Kindes von der Stadt bezuschusst werden soll, benötigen Sie einen Kita-Gutschein. Er wird schriftlich beim Jugendamt beantragt. Antragsformulare erhalten Sie beim Jugendamt, in den Kitas oder auf den Internet-Seiten der Behörde für Soziales und Familie (www.hamburg.de). Auf dem Gutschein wird angegeben, welche Leistung Sie für Ihr Kind beanspruchen können (z.B.: »Krippe 8 Stunden«) und welchen finanziellen Beitrag Sie selbst zu den Betreuungskosten leisten müssen.

Die Kita können Sie – wenn dort ein Platz frei ist – selbst auswählen. Mit der Kita schließen Sie dann einen Betreuungsvertrag ab. Die Altersklassen der unterschiedlichen Betreuungsformen sind:

Krippe: 0 - 3 Jahre

Elementar: 3 - 6 Jahre

Hort: 6 - ca. 12 Jahre

Kindertagesbetreuung

Evangelische Kindertagesstätte Neu Allermöhe e.V.

Träger: Evangelische Kirchengemeinde Franz v. Assisi

In Neuallermöhe:

Marta-Damkowski-Kehre 1+2 | 21035 Hamburg

In Bergedorf-West:

Friedrich-Frank-Bogen 31 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 735 10 13 | Fax: (040) 794 18 122

Ev.Kitaneuallermoehe@eva-kita.de | www.eva-kita.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 7 - 18 Uhr

Betreuungsformen Krippe / Elementar / Hort

.....

Katholische Kindertagesstätte Edith Stein

Träger: Kath. Kirchengemeinde St. Marien Bergedorf

Edith-Stein-Platz 1+2 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 73 66 | Fax: (040) 723 74 170

kita-edith-stein@st-marien-bergedorf.de

www.st-marien-bergedorf.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 6 - 18 Uhr

Betreuungsformen Krippe / Elementar / Hort

Eingliederungshilfe für behinderte und von Behinderung bedrohte Kinder.

Behinderte oder von Behinderung bedrohte Kinder, die das 3. Lebensjahr vollendet haben, aber noch nicht eingeschult sind, haben in Hamburg Anspruch auf Eingliederungshilfe in einer Kita. Details erfragen Sie bitte in der Kita.

Kinderhaus Springmaus

Träger: Deutsches Rotes Kreuz- DRK

Wilhelmine-Hundert-Weg 2 - 6 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 91 90 | Fax: (040) 735 91 919

kita-springmaus@drk-kiju.de | www.drk-kiju.de

Öffnungszeiten:

Mo - Do 6 - 18 Uhr | Fr 6 - 17 Uhr

Zusätzliche flexible und vereinbarte Zeiten sind möglich.

Betreuungsformen: Krippe / Elementar / Vorschule / Hort

Plätze für Kinder mit Behinderungen (**Integrationskita**).

Das Kinderhaus hat ein eigenes Schwimmbad, welches vorrangig selbst genutzt, auf Anfrage von Vereinen aber auch gemietet werden kann. Weitere Besonderheiten sind das »Kinder-Restaurant« und eine Bewegungslandschaft.

Kindergarten Zauberkasten

Otto-Grot-Str. 78 | 21035 Hamburg

Tel: 735 98 290 / Fax: 735 98 292

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 7 - 17 Uhr

Betreuungsformen: Krippe/Elementar

Plätze für Kinder mit Behinderungen (**Integrationskita**).

Kinderland Haus am Fleet

Träger: Rudolf Ballin Stiftung

Margit-Zinke-Str. 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 817 | Fax: (040) 735 80 818

haus-am-fleet@rudolf-ballin-stiftung.de

www.Rudolf-Ballin-Stiftung.de

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 6.30 - 17.30 Uhr

Betreuungsformen: Krippe/Elementar

Plätze für Kinder mit Behinderungen (**Integrationskita**).

Pädagogische Schwerpunkte: Sprachförderung, »Haus der kleinen Forscher«, »Lernwerkstatt«.

Kindertagesstätte Von-Halem-Strasse

Träger: Arbeiterwohlfahrt AWO

Von-Halem-Straße 19 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 217 | Fax: (040) 735 09 561

kita-von-halem-strasse@awo-hamburg.de

www.awo-hamburg.de

Öffnungszeiten: 6 - 18 Uhr

Betreuungsformen: Krippe / Elementar / Hort

Kinderinitiative »Schmusebacke« e.V.

Edith-Stein-Platz 2 - 3 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 20 12 | Fax: (040) 735 06 564

Am Fleetplatz 7 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 06 564 | Fax: (040) 883 01 048
 jutta.lembke@schmusebacke.de
 www.schmusebacke.de

Öffnungszeiten: 7 - 17 Uhr
 Betreuungsformen: Krippe / Elementar

In Einzelfällen können auch behinderte Kinder aufgenommen werden. In allen Gruppen gibt es spielerischen Englisch-Unterricht.

Kindertagesstätte Allermöhe

Träger: Vereinigung Hamburger Kindertagesstätten gGmbH
 Henriette-Herz-Ring 41 | 21035 Hamburg

Dependance im Ladenbeker Furtweg 184 | 21033 HH
 Tel: 735 16 52 | Fax: 735 85 32
 kita-allermoehe@kitas-hamburg.de
 www.kitas-hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo - Do 6 - 18 Uhr | Fr: 6 - 17 Uhr
 Betreuungsformen: Krippe / Elementar / Hort
 Der dazugehörige Hort ist in der Anton-Rée-Schule.
 Plätze für Kinder mit Behinderungen (**Integrationskita**).

Kindertagesstätte Johanna-Kirchner-Haus

Träger: Arbeiterwohlfahrt - AWO
 Fanny-Lewald-Ring 130 a | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 94 30 | Fax: (040) 735 55 34
 kita-johanna-kirchner@awo-hamburg.de
 www.kitas.awo-hamburg.org

Öffnungszeiten: Mo - Fr 6 - 18 Uhr
 Platzangebot: 170 Plätze
 Betreuungsformen: Krippe / Elementar / Hort
 Plätze für Kinder mit Behinderungen (**Integrationskita**).

Pädagogischer Mittagstisch

Für den Pädagogischen Mittagstisch ist kein Gutschein erforderlich. Es handelt sich um ein Betreuungsangebot mit Mittagessen für Schulkinder zwischen 6 und 14 Jahren. Die Kinder der festen Gruppe bekommen Mittagessen, Hilfe bei den Hausaufgaben und es ist auch Zeit zum Spielen und Basteln. In den Ferien gibt es ein Ferienprogramm.

Pädagogischer Mittagstisch Neu Allermöhe Ost

Träger: WABE e.V.
 Marta-Damkowski-Kehre 14 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 73 98 | Fax: (040) 700 10 860
 paemi.mdk@wabe-hamburg.de | www.wabe-hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr: 12 - 16 Uhr
 Die monatlichen Kosten liegen zwischen 15 und 77 €, je nach Familieneinkommen.

Pädagogischer Mittagstisch an der Stadtteilschule Allermöhe

Träger: WABE e.V.

Von-Haeften-Strasse 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 303 | Fax: (040) 735 08 279

paemi.qsa@wabe-hamburg.de | www.wabe-hamburg.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 13 - 16.30 Uhr

Hort

Hort in der Adolph-Diesterweg-Schule

Träger: Internationaler Bund IB

Felix-Jud-Ring 39 - 41 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 700 10 837

www.internationaler-bund.de

maik.haberland@internationaler-bund.de

Zielgruppe: Vorschul- und Grundschulkindern bis 12 Jahre

Sprechzeit: Di + Fr 10 - 12 Uhr

Betreuungszeiten: Frühhort: 6 - 8 Uhr | Hort: 13 - 18 Uhr

Schulferien: Ferienprogramm je nach Gutschein 6 - 18 Uhr.

Hort in der Clara-Grunwald-Schule

Träger: Internationaler Bund IB

Von-Moltke-Bogen 40 - 44 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 94 631 | Fax: (040) 735 94 634

www.internationaler-bund.de

maik.haberland@internationaler-bund.de

Zielgruppe: Vorschul- und Grundschulkindern bis 10 Jahre

Sprechzeit: Mo + Do 10 - 12 Uhr

Betreuungszeiten: Frühhort: 6 - 8 Uhr | Hort: 15 - 18 Uhr

Schulferien: Ferienprogramm je nach Gutschein 6 - 18 Uhr.

Die beiden Horte können die Räumlichkeiten der Schule für die Angebote mit nutzen (Turnhalle, Bewegungsraum, Musikraum). Der Hort in der Clara-Grunwald-Schule plant zurzeit räumliche und zeitliche Veränderungen in der Betreuung. Bitte erkundigen Sie sich danach.

Spielhäuser

Im Spielhaus können vormittags (ca. 40 - 50) Kinder im Alter von 3 - 6 Jahren zum Spielen kommen. Viele Spielhäuser stehen auch jüngeren Kindern in Begleitung Erwachsener offen. Nachmittags gibt es Angebote für Schulkinder. Die Betreuung ist kostenlos.

Es gibt ein offenes Ferienprogramm. Im Internet ist auch das Tagesprogramm des jeweiligen Hamburger Spielhauses zu erfahren:

→ www.hamburger-spielhaeuser.de

Kommen Sie einfach vorbei und schauen Sie sich das Haus an.

Betreuungsformen: Elementar- und Schulkinder

Spielhaus Blaue Welle

Träger: Deutsches Rotes Kreuz- DRK

Wilhelmine-Osterhold-Stieg 23 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 794 10 274 | Fax: (040) 794 10 26

www.hamburger-spielhaeuser.de

spielhaus-blauewell@drk-kiju.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9 - 12.30 Uhr + 14 - 17.30 Uhr

.....

Spielhaus Neu-Allermöhe-Ost

Träger: Bezirksamt Bergedorf

Marta-Damkowski-Kehre 25 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 32 35 | www.hamburger-spielhaeuser.de

Öffnungszeiten: 9 - 12.30 Uhr + 14 - 18 Uhr

.....

Spielhaus Kiebitz

Träger: Arbeiterwohlfahrt Landesverband Hamburg e.V.

Konrad-Veix-Stieg 3 b | 21035 Hamburg

Tel: (040) 723 74 647 | Fax: (040) 735 09 767

spielhaus-kiebitz@awo-hamburg.de

www.hamburger-spielhaeuser.de

Öffnungszeiten:

Kiebitzgruppe: Mo - Fr 9 - 12.30 Uhr

Offenes Haus: Mo, Mi, Fr 14.30 - 18 Uhr

Mädchen- bzw. Jungengruppe: Di + Do 15 - 18 Uhr

Hausaufgabenhilfe: Mo - Do 13.15 - 14.30 Uhr

Offene Kinder- und Babytreffs

Im Folgenden finden Sie die Kontaktdaten der Institutionen, die in Allermöhe offene Kinder- und Baby-Treffs anbieten. Die Angebote sind ohne Anmeldung und kostenfrei. Rufen Sie einfach an und erkundigen Sie sich nach dem Angebot und den Zeiten. Die genauen Adressangaben finden Sie in den entsprechenden Rubriken wieder. Schauen Sie hinten im Einrichtungsregister nach!

Katholische Gemeinde Bergedorf

Edith-Stein-Kirche | Tel: (040) 735 76 09

Das Angebot ist unabhängig von der Religionszugehörigkeit.

Ev.-Luth. Franz-von-Assisi Gemeinde Neuallermöhe

Tel: (040) 735 10 14

Das Angebot ist unabhängig von der Religionszugehörigkeit.

Gemeindehaus Feste Burg | Tel: (040) 735 07 947

kifaz neu allermöhe | Tel: (040) 735 92 70

Mittendrin! | Tel: (040) 888 80 60

EKiZ | Tel: (040) 180 12 535

Verein für Kinder- und Jugendförderung

Tel: (040) 328 48 358

Kinderspielplätze draußen

Spielplatz Martha-Damkowski-Kehre

Spielplatz Henriette-Herz-Ring

Spielplatz Am Randfleet

Mondspielplatz von-Halem-Strasse

Wasserspielplatz Wilhelm-Osterhold-Stieg

Dünenspielplatz Otto-Grot-Strasse / Hainbuchenallee

Baumgeisterspielplatz von-Moltke-Bogen

Schlangenspielplatz Otto-Grot-Strasse nördl.

Bootsspielplatz Konrad-Veix-Stieg/Hainbuchenallee

Kinderspielplätze drinnen

Spielscheune der Geschichten

Träger: Verein für Kinder- und Jugendförderung

Marie Henning Weg 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 328 48 358

www.spielscheune-der-geschichten.de

Öffnungszeiten: Di - Fr 9 - 19 Uhr | Mo geschlossen

Wochenende + Schulferien: Mo - So 10 - 19 Uhr

Eintrittspreise bitte erfragen.

Eine 1.000 m² große Halle zum Spielen und Toben. Wochentags werden um 16 und 18 Uhr Geschichten erzählt. Am Wochenende gibt es häufigere Erzählzeiten. Die Spielscheune ist auch für Gruppenveranstaltungen z. B. für Schulklassen oder private Geburtstagsfeiern zu buchen. Kinder aus Neuallermöhe können eine vergünstigte Clubkarte erwerben.

Und dann noch ...

Schauen Sie sich auch die Angebote der Sportvereine in der Rubrik → Sport & Freizeit an.

Benötigen Sie Beratung in Bezug auf Ihr Kind? Bitte beachten Sie die Beratungseinrichtungen, z.B. das kifaz in der Rubrik → Beratung oder auch das Amt für Soziale Dienste in der Rubrik → Behörden.

Im kifaz neu allermöhe gibt es eine Therapiegruppe für übergewichtige Kinder »Moby Dick«. Bitte sehen Sie in der Rubrik → Gesundheit nach.

Kirchen

Edith-Stein Kirche

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Bergedorf
Edith-Stein-Platz 1 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 76 09 | Fax: (040) 735 73 66
kirchengemeinde@st-marien-bergedorf.de
www.st-marien-bergedorf.de

Die Gottesdienste in der Edith-Stein-Kirche finden mehrmals wöchentlich statt. Außerdem bietet sie Religionsunterricht für Kinder, Vorbereitung auf die Kommunion und Firmung an. Auch der Schwangerentreff, Suchtselbsthilfegruppe »Kreuzbund«, der Seniorenkreis und Mutter-Kind-Spielgruppen treffen sich hier. Informieren Sie sich telefonisch über die Zeiten.

.....

Franz-von-Assisi Kirche

Ev.-Luth. Franz-von-Assisi Gemeinde Neullermöhe
Grachtenplatz 13 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 10 14 | Fax: (040) 735 80 262
kirchenbüro@bergedorfer-marschen.de
www.Kirchengemeinde-Bergedorfer-Marschen.de
Büro: Mo 09 - 13 Uhr | Fr 09 - 15 Uhr

Gottesdienste, Konfirmandenunterricht und Freizeitangebote. Diese finden z. T. im angeschlossenen Jugendhaus »die Hütte« statt. Spielgruppen, Chor, Musikunterricht, Seniorenkreis, Jugendgruppen, Erwachsenentreffen.

FesteBurg | Ev.-Luth. Franz-von-Assisi Gemeinde Neullermöhe

Otto-Grot-Strasse 84 - 88 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 07 947 | Fax: (040) 735 07 948
www.FesteBurg.de

Büro: Di 09 - 13 Uhr | Do 14 - 18 Uhr

Gottesdienste: 1. Sonntag 10 Uhr Familiengottesdienst
2. + 4. Sonntag 11 Uhr YOU GO! Der junge Gottesdienst

Angebote: Jugend- & Seniorengruppen, Gemeindefrühstück

.....

Christopherus-Kirche

Friedrich-Frank-Bogen 31 | 21033 Hamburg
Tel. & Fax: (040) 738 36 13

Bürozeiten: Mo 9 - 11 Uhr | Do 9 - 11.30 Uhr

Gottesdienste: jeden Sonntag 10 Uhr

Angebote: Jugend- & Seniorengruppen, Erwachsenentreff im angeschlossenen Haus Christo | Tel. & Fax: (040) 720 05 744

.....

Freie evangelische Gemeinde Neullermöhe

Wilhelm-Osterhold-Stieg 36 - 38 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 794 10 366 | www.feg.de

.....

Und dann noch...

Bitte beachten Sie auch die Angebote der Kirchen unter den Rubriken → Jugendliche, → Familie, → Kinder, → Beratung.

Kunst & Kultur | Bücher**Bücherhalle Neuallermöhe**

Träger: Stiftung Hamburger öffentliche Bücherhallen
 Fleetplatz 2 - 4 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 739 94 70 | Fax: (040) 739 70 68
 neuallermoehe@buecherhallen.hamburg.de
 www.buecherhallen.hamburg.de

Hier können Sie Romane, Kinder- und Jugendbücher, Zeitschriften, CDs, Videos, sowie russischsprachige Bücher und Videos gegen Gebühr ausleihen. Ermäßigungen für ALG II Berechtigte, Erwerbslose und Minderjährige. Informieren Sie sich über Termine und Öffnungszeiten telefonisch oder kommen Sie vorbei.

.....

Bürgerverein**Bürgerinnen und Bürger für Allermöhe e.V.**

Fanny-Lewald-Ring 68 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 24 24
 www.buergerverein-allermoehe.de

Im Verein sind AllermöherInnen aktiv, die den Stadtteil mitgestalten wollen und sich als InteressenvertreterInnen aller BürgerInnen von Allermöhe verstehen. Bitte erkundigen Sie sich telefonisch nach genaueren Auskünften!

Stadtteilkultur**KulturA - Stadtteilkulturzentrum Allermöhe**

Träger: Sprungbrett e.V.
 Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 97 025 | Fax: (040) 735 97 026
 kultura@bergedorf.de | www.kultura-hamburg.de
Bürozeiten: Mo, Di 16 - 18 Uhr | Do, Fr 10 - 12 Uhr

Das Stadtteilkulturzentrum hat ein monatlich wechselndes Veranstaltungsprogramm und fortlaufende Kursangebote. Einige Beispiele sind: Kindertheatervorführungen, Tanz- und Ballettunterricht, sowie Gitarrenunterricht für Kinder. Sehen Sie in das monatlich erscheinende Programmheft oder schauen Sie sich die Webseite an. Für Gruppen und Vereine besteht die Möglichkeit, die Räume des kulturA zu mieten. Im kulturA befindet sich das Café Evergreen. Es gibt einen kostengünstigen täglich wechselnden Mittagstisch und ein Sonntagsfrühstück.

Bürgerhaus Allermöhe e.V.

Ebner-Eschenbach-Weg 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 10 00 | Fax: (040) 735 90 245

info@buergerhaus-allermoehe.de

www.buergerhaus-allermoehe.de

Das BA ist eine Begegnungsstätte für alle Bürgerinnen und Bürger in Neuallermöhe. Eine Cafeteria bietet preisgünstige Speisen und Getränke an. Es gibt ein vielfältiges Veranstaltungs- und Kursangebot. Im Sommer gibt es einen Kanuverleih. Es können Räumlichkeiten für Feiern angemietet werden.

.....

Kokus e.V. | Kommunikations- & Kunstverein Allermöhe

Otto-Grot-Str. 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 09 726 | Fax: (040) 735 97 026

winter@kokus-allermoehe.de

www.kokus-allermoehe.de

Öffnungszeiten:

Mo 12 - 14 Uhr | Di, Mi 10 - 14 Uhr | Do 12 - 15 Uhr

Kokus organisiert und finanziert regelmäßige Veranstaltungen, wie z.B. den SeniorInnentreff (4 x im Jahr), Osterfeuer, Nacht der Chöre und vieles mehr. Schauen Sie mal vorbei und holen Sie sich einen Veranstaltungsplan.

Und dann noch ...

Suchen Sie Vereine und Initiativen im kulturellen Bereich? Schauen Sie in den vorderen Teil des Örtlichen Telefonbuchs Bergedorf.

*Einmal im Monat treffen sich BürgerInnen und VertreterInnen von Einrichtungen in der **Stadtteilkonferenz Neuallermöhe**.*

Es geht um den Austausch über Angelegenheiten, die den Stadtteil betreffen. Haben Sie Lust sich zu engagieren?

Informieren Sie sich im Bürgerhaus Allermöhe Tel. (040) 735 10 00.

Migration

Integrationszentrum Bergedorf

Träger: Caritasverband für Hamburg e.V.

Alte Holstenstrasse 1 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 239 59 71 -20 | -21 | -22 | -23

Fax: (040) 239 59 71 -25

integrationszentrum-bergedorf@caritashamburg.de

www.caritas-hamburg.de

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do 9.30 - 16.30 Uhr | Fr 9.30 - 14 Uhr

Und nach Vereinbarung.

Die umfangreichen Angebote stehen allen Migrantengruppen offen - unabhängig von Religionszugehörigkeit, Nationalität und Status. Es wird Beratung zu Fragen der individuellen Lebenssituation (Status, Ausbildung, Beruf, Wohnung) angeboten.

Außerdem gibt es Integrationskurse, Deutschkurse und vieles mehr. Bitte erkundigen Sie sich über weitere Angebote und die Öffnungszeiten vor Ort. Beratungssprachen sind: Deutsch, Englisch, Italienisch, Dari, Farsi, Pashtu, Polnisch, Portugiesisch, Russisch, Spanisch.

miXX Integrationszentrum

Träger: Internationaler Bund IB

Weidenbaumsweg 85 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 235 97 00 | Fax: (040) 239 59 70 20

Beratungssprachen: Deutsch, Englisch, Russisch, Dari, Türkisch

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9 - 17 Uhr

Angebote:

Integrationszentrum HH-Bergedorf (IZ)

Gefördert durch die Freie und Hansestadt Hamburg

IZ-hamburg@internationaler-bund.de

Migrationsberatung für erwachsene Migrantinnen und Migranten, Eingebürgerte und Deutsche aus dem Ausland. Beratung zu allen Problemen und Lebenslagen.

Integrationskurse: 600 Stunden Sprachkurs und 45 Stunden Orientierungskurs. Einstufungstests nach Vereinbarung.
Anmeldung für die Integrationskurse: Mo - Fr 10 - 14 Uhr

.....

Jugendmigrationsdienst (JMD)

www.Jmd-hamburg@internationaler-bund.de

Beratung und Betreuung von jungen Menschen mit Migrationshintergrund von 12 bis 27 Jahren. Beratung zu Fragen des Aufenthaltes (Status), Schule, Beruf, Wohnung, Soziales, und mehr. Gruppenangebote.

Angebote im kifaz neu allermöhe:

IB-Integrationszentrum (IZ): Allgemeine Beratung, Beratung zu Sprachkursen, Einstufungstests. Do 9 - 13 Uhr

IB Integrationskurs: Mo, Mi, Do, Fr 9,30 - 12.45 Uhr

IB Jugendmigrationsdienst (JMD):

Beratung durch Josef Kirchner | Do 16 - 18 Uhr

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer**Soziales Zentrum Bergedorf**

Träger: Der Begleiter e.V.

Ludwig-Rosenberg-Ring 47 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 725 41 845 | Fax: (040) 725 41 834

migration@der-begleiter.de | www.der-begleiter.de

Öffnungszeiten:

Mo 8.30 - 16.30 Uhr (Neuallermöhe)

Di + Do 9 - 18 Uhr | Mi 9 - 16 Uhr | Fr 9 - 15 Uhr

Die Migrationsberatung ist Anlaufstelle und Informationsbörse für erwachsene ZuwanderInnen. Das Angebot umfasst Hilfestellung bei der Klärung von sozialrechtlichen und aufenthaltsrechtlichen Fragen aber auch Hilfe bei Rentenfragen und in Lebenskrisen. Die Beratung kann auch in russischer Sprache erfolgen. Am Montag findet die Migrationberatung in den Räumen der »Ambulant-Psychiatrischen Beratung Bergedorf« statt, einer Einrichtung des Begleiter e.V. Sie befindet sich in Neuallermöhe am Fleetplatz 1, 3. Etage. Beratungszeit von 8.30 - 16.30 Uhr.

IN VIA Hamburg e.V.

Träger: Katholischer Verband für Frauen- und Mädchensozialarbeit Hamburg e.V.

Edith-Stein-Platz 1 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 08 411 | Fax: (040) 636 04 303

INVIAHamburg.Bergedorf@t-online.de

IN VIA ist eine Beratungsstelle für Neuzugewanderte bis 27 Jahre. Für Mütter mit kleinen Kindern bietet IN VIA Sprachtreffs mit Kinderbetreuung. Wir beraten und unterstützen bei Fragen zu Aufenthaltsstatus, Wohnung, Schule, Gesundheit, Ausbildung, Familie, Beruf, Freizeitgestaltung und den Umgang mit Behörden. Die Beratungen sind auf Deutsch und polnisch möglich. Bitte rufen Sie an oder schauen Sie Montagvormittag vorbei.

Beratung für SpätaussiedlerInnen und MigrantInnen

Träger: Caritasverband für Hamburg e.V.

Danziger Straße 66 | 20099 Hamburg

Tel: (040) 280 14 0 -53 | Fax: (040) 280 14 0 -96

dick@caritas-hamburg.de | www.caritas-hamburg.de

Sprechzeit im kifaz neu allermöhe

Otto-Grot-Strasse 90 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 92 70 | Fax: (040) 735 98 750

Di 16:30 - 18 Uhr | Nur mit Anmeldung!

Beratung zur Klärung von Status- und Aufenthaltsfragen. Hilfe bei Problemen mit Behörden und anderen Stellen, Hilfe bei der Beantwortung von Schreiben und Vermittlung an zuständige Stellen. Übersetzung der Beratung ist möglich!

.....

Und dann noch ...

Für Einbürgerungen, Namensänderungen und andere amtliche Angelegenheiten schauen Sie bei → Behörden nach.

Schulen | Förderschulen

Die Förderschule ist eine Schulform für Kinder, die in anderen Schulen nicht »mitkommen«. Kinder mit Schwierigkeiten in der Schule werden hier gezielt unterrichtet und gefördert.

Schule Billwerder Straße

Billwerder Straße 31 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 726 95 70 | Fax: (040) 726 95 722

schule-billwerder-strasse@bsb.hamburg.de

Schule An der Twiete

An der Twiete 23 | 21031 Hamburg

Tel: (040) 720 06 660 | Fax: (040) 720 06 66 22

Schule-An-der-Twiete@t-online.de

Schule Weidemoor

Förderschwerpunkt für geistige Entwicklung

Weidemoor 1 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 739 32 40 | (040) 739 32 437

schule-weidemoor@bsb.hamburg.de

.....

Grundschulen

Adolph-Diesterweg-Schule | Vorschule, Klasse 1 – 4

Felix-Jud-Ring 29 - 33 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 93 60 | Fax: (040) 73 59 36 10

adolph-diesterweg-schule@bsb.hamburg.de

www.adolph-diesterweg-schule.de

Anton-Rée-Schule Allermöhe | Vorschule, Klasse 1 - 4
 Ebner-Eschenbach-Weg 43 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 92 80 | Fax: (040) 735 92 840
 anton-ree-schule@bsb.hamburg.de

Clara-Grunwald-Schule | Vorschule, Klasse 1 - 4
 Von-Moltke-Bogen 40-44 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 94 60 | Fax: (040) 735 94 610
 fiedler@cgs.hh.schule.de
 www.clara-grunwald-schule.de

Weiterführende Schulen

Gretel-Bergmann-Schule | **Stadtteilschule**
 Margit-Zinke-Straße 7 - 11 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 92 60 | Fax: (040) 735 92 610
 gesamtschule-allermoehe@bsb.hamburg.de

Gymnasium Allermöhe

Walter-Rothenburg-Weg 41 | 21035 Hamburg
 Tel: (040) 735 93 20 | Fax: (040) 735 93 210

Handelsschule

Staatliche Handelsschule Bergedorf H17
 Wentorferstrasse 13 | 21029 Hamburg
 Tel: (040) 428 91 21 43 | Fax: (040) 428 91 30 26
 www.handelsschule-bergedorf.de

Verschiedene Schul- und Berufsabschlüsse. Infos im Schulbüro.

Berufsbildende Schulen

An den Fachberufsschulen (G13, G19, G20) gibt es auch Ausbildungsvorbereitungs-(AV) Klassen. Schüler können dort Kompetenzen in Richtung Ausbildung oder Arbeit erweitern und können auch den Hauptschulabschluss nachholen. Ein Realschulabschluss und das Fachabitur kann in der dualen Berufsschule erworben werden.

Staatliche Gewerbeschule Bautechnik G19

Billwerder Billdeich 622 | 21033 Hamburg
 Tel: (040) 428 92 417 | Fax: (040) 428 92 411
 ursula.ott@hibb.hamburg.de | www.hh.schule.de

Die G19 arbeitet in Kooperation mit den 4 Beruflichen Schulen und allen 5 Stadtteilschulen im Bezirk Bergedorf in der Berufs- und Studienorientierung der Stadtteilschüler. Sie bietet für alle Jugendlichen aus dem Bezirk auch Berufs- und Ausbildungsberatung insbesondere für die Bauberufe an. Infos im Schulbüro.

Staatliche Gewerbeschule G13

Chemie, Pharmazie, Agrarwirtschaft

Billwerder Billdeich 614 | 21033 Hamburg
 Tel: (040) 428 92 03 | Fax: (040) 428 92 313
 g13@hibb.hamburg.de | www.g13.de

Die Schule ist am »Bergedorfer Integrationsmodell« (BIM) beteiligt und bietet eine vierjährige Ausbildung zur CTA und gleichzeitig die Möglichkeit in dieser Zeit das Abitur zu machen (CTA + Abitur). Infos auf der Internetseite oder nehmen Sie Kontakt mit der Schule auf.

Staatliche Gewerbeschule G20

Verkehrstechnik, Arbeitstechnik, Ernährung

Billwerder Billdeich 620 | 21033 Hamburg
 Tel: (040) 428 92 05 | Fax: (040) 428 92 220
 g20@hibb.hamburg.de
 www.gewerbeschule20.hamburg.de

Die Schule bietet für minderjährige Migranten, die erst seit kurzen in Deutschland leben und/oder geringe Sprachkenntnisse haben ein »Vorbereitungsjahr für Migranten« (VJM).

Volkshochschule

Hamburger Volkshochschule

Stadtbereich Bergedorf / Billstedt – VHS-Bildungszentrum
 Leuschnerstr. 21 | 21031 Hamburg
 Tel: (040) 428 86 840 | Fax: (040) 428 86 84 40
 bergedorf@vhs-hamburg.de | www.vhs-hamburg.de

Die Volkshochschule bietet Interessen- und Weiterbildungskurse (z.B. Sprachkurse), sowie Bildungsurlaub und Kurse zur Erlangung von Schulabschlüssen an. Über das Kursangebot und in Sach- und Fachfragen (z.B. Ermäßigungen) können Sie sich telefonisch beraten lassen, schauen Sie ins Programmheft oder auf die Homepage.

Und dann noch ...

*Haben Eltern, Lehrer oder Schüler Probleme in ihrer Schule, wenden Sie sich an den Sozialpädagogischen Dienst in Ihrer Schule oder folgend an »REBUS« (Siehe in der Rubrik → Beratung) Bei Fragen zum Schulsystem oder bei Problemen in der Berufsschule rufen sie das **Schul-Informations-Zentrum – SIZ***
 Tel: (040) 428 63 19 30 an.

Sport & Freizeit | Baden im Freien

Allermöher See Nordspitze

zwischen Felix-Jud-Ring und Fanny-Lewald-Ring

Natursee mit abgetrenntem Nichtschwimmerbereich,
Beachvolleyballanlage, Basketballkörbe. UNBEWACHT!

Westsee

am Ende der Hainbuchenallee (Teich, siehe Karte S. 54)
Badesee mit Strand. UNBEWACHT!

See »Hinterm Horn«

Allermöher Deich | Natursee mit Badebucht und abge-
trenntem Nichtschwimmerbereich. UNBEWACHT!

Baden in der Halle

Bille-Bad

Reetwerder 25 | 21029 Hamburg | Tel: (040) 188 890
info@baederland.de | www.baederland.de

Bootsvermietung

Kanuverleih im Bürgerhaus Allermöhe

Ebner-Eschenbach-Weg 1 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 10 00

Paddeleih Bootsvermietung

Allermöher Deich 412 | 21037 HH | Tel: (040) 723 44 33

Paddel-Meier Bootsvermietung

Heinrich-Osterath-Strasse 256 | 21037 Hamburg
Tel: 737 22 70

Fun-Sport Beach Volleyball

Am Allermöher See Nordspitze

Adresse siehe → Baden im Freien

Wilhelm-Stille-Sportanlage (Sportplatz 2000)

Adresse siehe → Sportanlagen

In der grünen Mitte zwischen kulturA und Gemeindezentrum »FesteBurg«

Otto-Grot-Strasse

Fun-Sport Inline-Skating

Inline-Anlage am Spielplatz Neuallermöhe

Wilhelm-Stille-Sportanlage (Sportplatz 2000)

Adresse siehe → Sportanlagen

Bootshaus an der Inline-Anlage

Adresse siehe → Sportverein TSG Bergedorf

Sportanlagen**Wilhelm-Stille Sportanlage (Sportplatz 2000)**

Marie-Henning-Weg 2 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 80 581

Sportanlage Neu Allermöhe Ost

Henriette-Herz-Ring 143 a | 21035 Hamburg

Tel: (0173) 614 69 50

Sporthalle Walter-Rothenburg-Weg

Walter-Rothenburg-Weg 41 | 21035 Hamburg

Sportvereine**Hamburger Sportbund e.V. »Integration durch Sport« HSB**

Regionalbüro Allermöhe

Walter-Rothenburg-Weg 37 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 97 461 | Fax: (040) 735 97 463

hsb.allermoehe@web.de | www.hamburger-sportbund.de

Ansprechpartner: Erik Dawid**Bürozeiten:** Mo - Fr: 9 - 15 Uhr**Sportverein Nettelburg / Allermöhe von 1930 – SVNA**

Katendeich 14 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 32 00 | Fax: (040) 735 79 37

info@svna.de | www.svna.de

Turn- & Sport-Gemeinschaft Bergedorf von 1860 e.V. – TSG

Billwerder Billdeich 607 | 21033 Hamburg

Tel: (040) 725 49 50 | Fax: (040) 725 49 521

info@tsg-bergedorf.de | www.tsg-bergedorf.de

Und dann noch ...

Für die Sport- und Freizeitgestaltung im Stadtteil Neuallermöhe bieten sich auch die vielen Grünanlagen an, so z.B.: Fleetgrün Neuallermöhe, Grüne Mitte und der Freizeitpark Allermöhe. Angebote der Volkshochschule (Kurse) finden Sie unter der Rubrik → Schule.

Bergedorf hat ein vielfältiges Vereinsangebot. Es reicht vom Angelverein über Reit-, Kanu zu Tennisclubs und vielen mehr. Bitte schauen Sie im Bergedorfer Telefonbuch unter: »Vereine und Verbände« oder im Internet unter: www.bergedorf.de. Auch Musikvereine sind hier zu finden.

Wohnen

Wohnanlage für wohnungslose Menschen und Zuwanderer

Träger: fördern & wohnen

Rahel-Varnhagen-Weg 12 - 24 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 636 04 108 | (040) 735 98 084

claudia.fenn@foerdernundwohnen.de

www.foerdernundwohnen.de

Wohnungen auch für größere Familien bis zu acht Personen. Die Vergabe der Wohnungen wird durch die Zuweisungen der Fachstelle für Wohnungsnotfälle (siehe Rubrik → Behörden) geregelt.

.....

Wohnhaus TANDEM | Alsterdorf Assistenz Ost

Walter-Becker-Str. 10 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 09 435 | Fax: (040) 735 09 502

Mail: tandem@alsterdorf-assistenz-ost.de

Net: www.alsterdorf-assistenz-ost.de

Dienstleistungen für Eltern mit Assistenzbedarf und ihre Kinder.

.....

Studentenwohnheim

Studentenwerk Hamburg

Stellbrinkweg 18 - 30 | 21035 Hamburg

Tel: (040) 735 12 35 | Fax: (040) 723 75 860

www.studierendenwerk-hamburg.de

Und dann noch ...

Wenn Sie Informationen über die **Bauträger** und **Baugenossenschaften** des Stadtteils haben möchten, fragen Sie bei KOKUS e.V. | Otto-Grot-Strasse 90 | 21035 Hamburg
Tel: (040) 735 09 726 | Fax (040) 735 97 026
winter@kokus-allermoehe.de | www.kokus-allermoehe.de

Im Internet finden Sie eine Seite aller **Wohnungsbaugenossenschaften** in Hamburg:

www.hamburgerwohonline.de/wir-ueber-uns/uebersicht/

Wenn Sie einen **Wohnungsberechtigungsschein** (§5 oder Dringlichkeitsschein) benötigen oder einen Antrag auf **Wohngeld** stellen möchten, dann schauen Sie außerdem unter der Rubrik

→ Behörden nach. Sind Sie von Wohnungslosigkeit bedroht, dann wenden Sie sich an das Amt »**Fachstelle für Wohnungsnotfälle**« (Rubrik → Behörden).

Sind Sie akut durch einen Notfall ohne Wohnung, so finden Sie in den → Notfall-Telefonnummern den Kontakt zum **Frauenhaus, Frauenzimmer – Übernachtung für Frauen** und das **Pik As Übernachtung für Männer**.

Wenn Sie Beratung zum Thema Wohnen brauchen, finden Sie in der Rubrik → Beratung Adressen, die Ihnen weiterhelfen, oder gehen Sie zur »Offenen Beratung« ins **Kifaz**:

Mo 10 - 12 Uhr | Do 10 - 12 Uhr + 15 - 18 Uhr

- A** 14 Abteilung für Ausländerwesen
 89 Adolph-Diesterweg-Schule
 94 Allermöher See
 90 Anton-Rée-Schule Allermöhe
 53 Ärzte
 11 Agentur für Arbeit
 15 Allgemeiner Sozialer Dienst ASD
 53 Apotheken
 16 Amtsvormundschaften und Beistandschaften
 60 ASB Sozialstation Bergedorf/Lohbrügge
 15 Allgemeiner Sozialer Dienst ASD
 23 Asylanträge
 28 Arbeitslosentelefonhilfe
 56 Augenarzt
 50 Babytreff
- B** 30 Behinderten-Arbeitsgemeinschaft-Bergedorf e.V.
 10 Behörden
 10 Behördenfinder
 88 Beratung für SpätaussiedlerInnen & MigrantInnen
 45 Beratungsstelle für Personen mit Wohnungsproblemen
 19 Beratungsstelle für Körperbehinderte
 41 Beratungsstelle für Suchtmittelabhängige
 30 Bergedorfer Impuls e.V.
 38 Betreutes Wohnen Allermöhe
 21 Bezirkliche Seniorenberatung
 94 Bille Bad
 64 Bootshaus
 94 Bootsvermietung
 80 Bücherhalle Neuallermöhe

- 82 Bürgerhaus Allermöhe
 80 Bürgerinnen und Bürger für Allermöhe e.V.
- C** 7 Café Evergreen
 79 Christopherus-Kirche
 90 Clara-Grunwald-Schule
- D** 60 Diakoniestation Bergedorf und Vierlande
 12 Dienstleistungszentrum Bergedorf
 38 Der Begleiter e.V.
 60 DRK Hamburg Ambulante Soziale Dienste GmbH
- E** 75/78 Edith-Stein Kirche
 94 Eichbaumsee
 51 EKIZ
 41 ELAS Suchtselbsthilfe
 8 Elbe Werkstätten
 20 Eltern geld
 51 Eltern-Kind-Zentrum
 48 Elternschule Bergedorf-West
 12 Einwohneramt
 32 Erziehungsberatungsstelle
 31 Erziehungsberatung im kifaz
 33 Erziehung und Selbsthilfe Bergedorf e. V.
 67 Evangelische Kindertagesstätte Neu Allermöhe e.V.
- F** 49/58 Familienhebammenprojekt
 27 Familienkasse
 47 Feierhaus
 63/79 FesteBurg
 25 Finanzamt
 78 Franz-von-Assisi Kirche
 56 Frauenarzt
 79 Freie evangelische Gemeinde Neuallermöhe

- 8 Freiwilligen Agentur e.V.
- 41 Freundeskreis für Suchtkrankenhilfe
- 95 Fun Sport Beach Volleyball
- 95 Fun Sport Inline-Skating
- G** 18 Gesundheitsamt
- 8 Gib Gaz
- 90 Gretel-Bergmann-Schule
- 90 Gymnasium Allermöhe
- H** 25 HAB Öffentliche Schuldner- & Insolvenzberatung
- 96 Hamburger Sportbund e.V. Integration durch Sport
- 62 Haus Christo
- 64 Haus Warwisch
- 58/59 Hebammen Allermöhe
- 59 Hebammen-Praxis Bergedorf
- 50 Hebammensprechstunde
- 29 Hilfen in der Familie & Frühförderung
- 17 Hilfen zur Erziehung
- 72 Hort in der Adolph-Diesterweg-Schule
- 73 Hort in der Clara-Grunwald-Schule
- I** 56 Innere Medizin
- 45 Integrationshilfen e.V.
- 82/83 Integrationskurse
- 29 Integrationsmanagement Bergedorf
- 81 Integrationszentrum Bergedorf
- 84/85 Integrationszentrum Hamburg-Bergedorf
- 87 IN VIA Kath. Mädchensozialarbeit Hamburg e.V.
- J** 11 Jobcenter Bergedorf
- 12 Jugendamt
- 62 Jugendarbeit Edith-Stein-Platz
- 39 Jugendberatung der KODROBS

- 27 Jugendgerichtshilfe
- 40 Jugend hilft Jugend e.V.
- 62 Jugendhaus »Die Hütte«
- 85/86 Jugendmigrationsdienst
- 19 Jugendpsychiatrischer Dienst
- 40 JUKO Bergedorf
- 53 Juzena JugendZentrum Neu Allermöhe
- 65 Jugendzentrum Steinjuz
- K** 94 Kanuverleih im Bürgerhaus Allermöhe
- 67 Katholische Kindertagesstätte Edith Stein
- 31/46 Kifaz
- 68 Kindergarten Zauberkasten
- 68 Kinderhaus Springmaus
- 56/57 Kinderheilkunde
- 70 Kinderinitiative »Schmusebacke« e.V.
- 69 Kinderland Haus am Fleet
- 16 Kindertagesbetreuung (Kita-Card)
- 70 Kindertagesstätte Allermöhe
- 71 Kindertagesstätte Johanna-Kirchner-Haus
- 69 Kindertagesstätte Von-Halem-Strasse
- 70 Kinder und Babytreffs
- 31/46 kinder- und familienhilfezentrum
- 47 Kinder- und Jugendpavillon
- 57 Kinder- und Jugendtherapie
- 76 Kinderspielplätze
- 32 Kinnings – Kinder verändern das Leben e.V.
- 43 KISS Hamburg
- 32 Kirchliche Beratungsstelle für Ehe-, Erziehungs- und Lebensfragen
- 39 KODROBS Bergedorf

- 82 Kokus e.V. – Kommunikations- und Kunstverein Allermöhe
 15 Koordinator Kinderschutz
 42 Kreuzbundgruppe Hamburg
 81 KulturA – Stadtteilkulturzentrum Allermöhe
- L** 29 Leben mit Behinderung
 20 Leistungen für Senioren
 20 Leistungen für Menschen mit Behinderungen
- M** 65 Mädchentreff Neu Allermöhe
 44 Mieter helfen Mietern
 44 Mieterverein zu Hamburg
 86 Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer
 48 Miko Kinder- und Jugendhilfe GmbH
 29 mittendrin!
 85 miXX Integrationszentrum
 61 Moby Dick
 18 Mütterberatung des Gesundheitsamtes
 46 Mütterzentrum Bergedorf
- Ö** 24 Öffentliche Rechtsauskunft ÖRA
 35 Öffentliche Schuldner- & Insolvenzberatung (HAB)
- P** 71 Pädagogischer Mittagstisch Neu Allermöhe Ost
 72 Pädagogischer Mittagstisch an der Stadtteilschule
 17 Pflegestellenberatung
 23 Pflegestützpunkt
 38 PRO FAMiLiA Beratungsstelle
- R** 36 Rebus
- S** 8 SBB Stiftung Berufliche Bildung
 89 Schule an der Twiete
 89 Schule Billwerder Straße
 89 Schule Weidemoor

- 93 Schul-Informations-Zentrum
 52 Schwangerentreff
 94 See »Hinterm Horn«
 45 Soziale Beratungsstelle Bergedorf/Billstedt
 29 Soziale Dienste Bergedorf
 19 Sozialpsychiatrischer Dienst
 60 Sozialstationen
 74 Spielhaus Blaue Welle
 74 Spielhaus Kiebitz
 74 Spielhaus Neu-Allermöhe-Ost
 76 Spielscheune der Geschichten
 96 Sportanlage Neuallermöhe Ost
 96 Sporthalle Walter-Rothenburg-Weg
 95 Sportplatz 2000
 96 Sportverein Nettelburg/Allermöhe
 7 Sprungbrett Dienstleistungen gGmbH
 26 Staatsangehörigkeits- & Einbürgerungs-angelegenheiten
 92 Staatliche Gewerbeschule G13
 91 Staatliche Gewerbeschule G19
 92 Staatliche Gewerbeschule G20
 91 Staatliche Handelsschule Bergedorf H17
 65 SteinJuz Jugendzentrum
 25 Standesamt
 64 Straßensozialarbeit Neuallermöhe
 98 Studentenwohnheim
 43 Sucht- und Wendepunkt
- T** 9 team.arbeit.hamburg
 57 Tierarzt
 37 Treff Sachsentor

| | | |
|----------|----|---|
| | 97 | TSG Turn und Sport Gemeinschaft Bergedorf |
| U | 24 | Umweltberatung |
| | 21 | Unterhaltssicherung (Wehr- und Zivildienst) |
| | 17 | Unterhaltsvorschuss |
| V | 33 | Vater-Kind-Kur-Beratung |
| | 48 | Väteraufbruch für Kinder e.V. Hamburg |
| | 47 | Verein für Kinder und Jugendförderung |
| | 93 | Volkshochschule |
| W | 50 | Wellcome |
| | 96 | Wilhelm-Stille-Sportanlage |
| | 98 | Wohnanlage für wohnungslose Menschen & Zuwanderer |
| | 22 | Wohnberechtigungsbescheinigungen, Wohnraumvermittlung, Wohnraumkartei |
| | 22 | Wohngeld |
| | 98 | Wohnhaus Tandem |
| | 99 | Wohnungsbaugenossenschaften |
| | 22 | Wohnungsnotfälle |
| Z | 57 | Zahnmedizin |
| | 34 | Zornrot e.V. |

| | | | |
|--|--|---|---|
| | | Feuerwehr Notruf | 112 |
| | | Polizei Notruf | 110 |
| | | Feuer- & Rettungswache Bergedorf | (040) 428 51 26 90 |
| | | Rettungsdienst (Krankenwagen) | (040) 192 19 |
| | | Polizei-posten Allermöhe | (040) 737 22 97 |
| | | Ärztlicher Notdienst | (040) 228 022 |
| | | Zahnärztlicher Notdienst | (0180) 50 50 518 |
| | | Augenärztlicher Notdienst | (040) 228 022 |
| | | Giftinfozentrum | (0551) 38 31 80 |
| | | Pflegenotdienst | (040) 192 50 |
| | | Tierärztlicher Notdienst | (040) 434 379 |
| | | Kinder- und Jugendnotdienst | (040) 428 490 |
| | | Kinder- und Jugendtelefon <i>free-call</i> | 0800-111 0 333 |
| | | Kinderschutzzentrum | (040) 491 00 07 |
| | | Elterntelefon <i>free-call</i> | (0800) 111 0 550 |
| | | Frauenhäuser | (040) 197-02 -10 -14 -04 -15 |
| | | Frauenhaus der Diakonie | (040) 192-51 |
| | | Pik As – Übernachtung für Männer | (040) 254 18 721 |
| | | Frauenzimmer – Übernachtung für Frauen | (040) 428 41 17 07 |
| | | Beratung für vergewaltigte Mädchen & Frauen | (040) 255 566 |
| | | Beratung Kriminalitätsoffer Weißer Ring | (0180) 33 43 434 |
| | | Anwaltlicher Notdienst | (0171) 61 05 949 |
| | | Telefonseelsorge <i>free-call</i> | (0800) 111 0 111 |
| | | Störungsaufnahme Vattenfall | (01801) 439 439 |
| | | Störungsaufnahme HWW | (040) 781 951 |
| | | Störungsaufnahme HGW | (040) 236 62 366 |
| | | Sperrnotruf (alle Karten) | 116 116 |

kifaz



+

KULTUR



+

café evergreen
bistro

Allermöhe

Allermöhe

25

3

AS
HH-Neuallermöhe-West

